

ZMLUVA O DIELO

„ DODANIE A MONTÁŽ INFORMAČNO – NAVIGAČNÉHO SYSTÉMU FTA “

č.

uzatvorená podľa ustanovenia § 536 a nasl. Obchodného zákonníka,

medzi zmluvnými stranami

Objednávateľ:

Názov: FUTBAL TATRAN ARÉNA , s. r. o.

Sídlo: Hlavná 73 , 080 01 Prešov

IČO: 50 494 970

DIČ: 2120377457

IČ DPH: SK2120377457

V mene objednávateľa koná: Ing. Rastislav Mochnacký, konateľ

Kontaktná osoba: Marek Fabuľa

a

Dodávateľ

Obchodné meno: TAMPEX s.r.o.

Sídlo: Košická 32/A, 080 05 Prešov

IČO: 56570546

DIČ: 2122349185

IČ DPH: SK2122349185

Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu : Prešov, Oddiel: Sro , Vložka číslo: 48718/P

V mene spoločnosti koná: Michal Kočiško, konateľ

IBAN: SK67 1100 0000 0029 4617 9231

Kontaktná osoba: Michal Kočiško, mobil: +421 911 901 416

PREAMBULA

- A) Zo strany Objednávateľa vystupujúceho v právnom postavení verejného obstarávateľa podľa zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní v platnom znení (ďalej len „Zákon o verejnom obstarávaní“) zrealizovaný prieskum trhu na obstaranie zákazky s názvom : „ **Dodanie a montáž Informačno – navigačného systému FTA** “, hromadným oslovením dodávateľov dňa: 01.04.2025 (ďalej aj ako „**Prieskum trhu**“);
- B) Účelom realizácie Prieskumu trhu, a teda i účelom za ktorým sa uzatvára táto Zmluva je dodanie a montáž Informačno – navigačného systému FTA (vodorovné aj zvislé značky a polepy, označenia, informačné stĺpy a. i .), a to všetko v súlade s Výzvou na predloženie cenovej ponuky v rámci Prieskumu trhu a ponukou Dodávateľa predloženou v Prieskume trhu;
- C) Ponuka Dodávateľa predložená do Prieskumu trhu bola na základe kritéria na vyhodnotenie ponúk stanoveného v Prieskume trhu vyhodnotená ako úspešná a Objednávateľ túto Ponuku Dodávateľa prijal;
- D) Predmet zákazky bude financovaný z vlastných prostriedkov Objednávateľa, ako verejného obstarávateľa.
- Vzhľadom na vyššie uvedené sa Zmluvné strany dohodli a uzatvárajú túto Zmluvu v nasledovnom znení:

1. ÚVODNÉ USTANOVENIA

1.1 Definície

V tejto Zmluve budú mať nasledovné výrazy a slová napísané s veľkým začiatočným písmenom nižšie uvedený význam:

„**Autorský zákon**“ znamená zákon č. 185/2015 Z. z. Autorský zákon v znení neskorších predpisov.

„**Dielo**“, pozostáva z dodania tovaru a poskytnutia služieb definovaných v Špecifikácii predmetu zákazky a konkretizovaných v Ponuke Dodávateľa, ktorých účelom je výroba a inštalácia značenia v FUTBAL TATRAN ARÉNE.

„**Dodávateľ**“ znamená osobu menovanú ako Dodávateľ v záhlaví tejto Zmluvy.

„**Dokumentácia Dodávateľa**“ znamená všetky doklady a dokumentáciu vzťahujúcu sa na Dielo, ktoré je Dodávateľ povinný odovzdať Objednávateľovi na základe Špecifikácie predmetu zákazky, tejto Zmluvy a Ponuky Dodávateľa.

„**Lehota plnenia**“ znamená lehotu na dodanie Diela uvedenú v bode 3.4.1. tejto Zmluvy.

„**Občiansky zákonník**“ znamená zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.

„**Obchodný zákonník**“ znamená zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov.

„**Objednávateľ**“ znamená osobu menovanú ako Objednávateľ v záhlaví tejto Zmluvy.

„**Ponuka Dodávateľa**“ znamená ponuku, ktorú Dodávateľ predložil do Prieskumu trhu, a na základe ktorej bol Dodávateľ úspešný v uskutočnenom Prieskume trhu. Pokiaľ sa v tejto Zmluve nachádza odkaz na Ponuku Dodávateľa, má sa tým na mysli podľa kontextu Ponuka z Prieskumu trhu, poprípade ktorákoľvek z častí Ponuky Dodávateľa (aj celá Ponuka Dodávateľa) tak, ako bola predložená do Prieskumu trhu.

„**Právne predpisy**“ znamenajú všetky všeobecne záväzné právne predpisy Slovenskej republiky a Európskej únie, vrátane všetkých smerníc a nariadení každej legálne ustanovenej verejnej správy. Právne predpisy zahŕňajú aj Technické normy.

„**Preberací protokol**“ má význam uvedený v bode 3.6.1 tejto Zmluvy.

„**Prieskum trhu**“ má význam uvedený v bode A) Preambuly tejto Zmluvy.

„**Subdodávateľ**“ je hospodársky subjekt, ktorý uzavrie alebo uzavrel s Dodávateľom písomnú odplatnú zmluvu na plnenie určitej časti tejto Zmluvy.

„**Špecifikácia predmetu zákazky**“ znamená všetky dokumenty uvedené v Prílohe č. 1 tejto Zmluvy. Špecifikácia predmetu zákazky zahŕňa požiadavky na Dielo – najmä parametre Diela a k nemu prislúchajúce služby, technické a iné kritériá a požiadavky na dokumentáciu k Dielu a ostatné plnenia tejto Zmluvy tak, ako ich Objednávateľ definoval v Opise predmetu zákazky vo Výzve (Pre vylúčenie pochybností, Špecifikácia predmetu zákazky zahŕňa aj všetky dokumenty, ktoré tvorili prílohy Výzvy).

„**Technické normy**“ znamenajú technické normy (STN, EN) vzťahujúce sa na akékoľvek práce na Diele, samotné Dielo a Materiály, a ostatné normy uvedené v Špecifikácii predmetu zákazky alebo normy definované Právnymi predpismi.

„**Vyššia moc**“ má význam uvedený v bode 4.2.4 tejto Zmluvy.

„**Výzva**“ znamená Výzvu na predloženie cenovej ponuky spolu s prílohami, ktorá zahŕňa všetky podmienky a pravidlá Prieskumu trhu.

„**Zákon o verejnom obstarávaní**“ znamená zákon č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

„**Zmluva**“ znamená túto zmluvu o dielo v znení všetkých jej príloh a doplnení.

„**Zmluvná cena**“ znamená konečnú pevnú cenu, za dodanie Diela na základe tejto Zmluvy vrátane DPH uvedenú v bode 4.1.2 tejto Zmluvy.

„**Zmluvná strana**“ znamená Objednávateľa alebo Dodávateľa podľa kontextu. V prípade označenia ako Zmluvné strany, zahŕňa tento pojem aj Objednávateľa aj Dodávateľa.

1.2 Výklad Zmluvy a pojmov

Ak z kontextu Zmluvy nevyplýva niečo iné alebo v Zmluve nie je vyslovene uvedené inak, pre výklad Zmluvy a pojmov platia nasledovné pravidlá:

- a) slová v jednotnom čísle zahŕňajú aj ich množné číslo a naopak;
- b) slová v mužskom rode zahŕňajú aj ich ženský rod a naopak;
- c) názvy bodov alebo nadpisy alebo vysvetľujúce poznámky, ktoré sa uvádzajú v tejto Zmluve, slúžia iba pre lepšiu orientáciu a pri vysvetľovaní podstatných podmienok a ustanovení tejto Zmluvy sa nebudú brať do úvahy;
- d) deň sa rozumie kalendárny deň, pokiaľ Zmluva neurčuje inak;
- e) osobou sa rozumie aj právnická aj fyzická osoba, vrátane jej právneho nástupcu.

1.3 Predmet Zmluvy

1.3.1 Predmetom tejto Zmluvy je:

- a) Dodanie a inštalácia / uvedenie Diela do riadnej prevádzky vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť Dodávateľa,
- b) dodanie Dokumentácie Dodávateľa, ktorá sa k Dielu vzťahuje,
- c) umožnenie Objednávateľovi nadobudnúť vlastnícke právo k hmotným tovarom dodávaným ako súčasť Diela a nadobudnúť užívacie práva k častiam dodávaným ako súčasť Diela v súlade s touto Zmluvou a všeobecne záväznými právnymi predpismi relevantnými vo vzťahu k dodaniu Diela podľa tejto Zmluvy.
- d) udelenie licencie na užívanie Diela Objednávateľom v súlade s bodom 4.4 tejto Zmluvy

1.3.2 Predmetom tejto Zmluvy je tiež najmä, nie však výlučne, úprava nasledovných záväzkov Objednávateľa:

- a) Objednávateľ je povinný Dodávateľovi poskytnúť súčinnosť definovanú touto Zmluvou tak, aby Dodávateľ mohol Dielo a/alebo ktorúkoľvek časť plnenia na základe tejto Zmluvy dodať, uviesť do riadnej prevádzky riadne a včas;
- b) Objednávateľ je povinný za riadne dodané Dielo, jeho riadne uvedenie do prevádzky a ostatné plnenia na základe tejto Zmluvy Dodávateľovi zaplatiť Zmluvnú cenu v súlade s touto Zmluvou;
- c) Objednávateľ je riadne vykonané Dielo povinný v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy prevziať.

1.3.3 Predmetom tejto Zmluvy je aj úprava všetkých ostatných práv a povinností Zmluvných strán spojených s riadnym plnením tejto Zmluvy alebo v súvislosti s ňou.

2. DOKUMENTÁCIA DODÁVATEĽA

2.1 Dokumentácie Dodávateľa

2.1.1 Dodávateľ vypracuje a bude zodpovedný za všetku Dokumentáciu Dodávateľa, ktorú je povinný dodať podľa tejto Zmluvy, Špecifikácie predmetu zákazky alebo Právných predpisov. Každá Dokumentácia Dodávateľa bude vyhotovená v súlade s Ponukou Dodávateľa, Špecifikáciou predmetu zákazky, Zmluvou a Právnymi

predpismi. Pokiaľ táto Zmluva neustanovuje vo vzťahu k určitej časti Dokumentácie Dodávateľa inak, Dodávateľ je povinný odovzdať finálne znenie (po príslušnom preskúmaní zo strany Objednávateľa v prípadoch, v ktorých sa vyžaduje) akejkoľvek Dokumentácie Dodávateľa v dvoch (2) vyhotoveniach v tlačenej forme a v jednom (1) vyhotovení v elektronickej forme.

- 2.1.2 Každý dokument, ktorý znamená Dokumentáciu Dodávateľa a vyžaduje sa jeho schválenie alebo odsúhlasenie zo strany Objednávateľa podľa tejto Zmluvy (ak sú takto označené) bude predložený Objednávateľovi na preskúmanie 1x v tlačenej forme a 1x v elektronickej forme. Odo dňa kedy Objednávateľ obdrží takýto Dokument Dodávateľa má Objednávateľ 10 dní na preskúmanie Dokumentu Dodávateľa, ak nie je v Zmluve osobitne uvedené inak. V rámci lehoty na preskúmanie má Objednávateľ povinnosť vydať Dodávateľovi oznámenie, že Dokument Dodávateľa spĺňa požiadavky podľa Zmluvy alebo nespĺňa požiadavky podľa Zmluvy s konkrétnym uvedením všetkých požiadaviek, ktoré nespĺňa. Ak Dokument Dodávateľa nespĺňa požiadavky Zmluvy, bude na náklady Dodávateľa opravený, znova predložený a znova preskúmaný v súlade s týmto bodom. Opätovné preskúmanie opraveného Dokumentu Dodávateľa nezbavuje zodpovednosti za omeškanie s odovzdaním Dokumentu Dodávateľa a/alebo za omeškanie s iným súvisiacim plnením podľa tejto Zmluvy. Pre vylúčenie pochybností platí, že v prípade, ak k dátumu odovzdania Dokument Dodávateľa nespĺňa požiadavky tejto Zmluvy, má sa za to, že Dodávateľ sa dostal do omeškania s riadnym odovzdaním Dokumentu Dodávateľa ku dňu, kedy mal Dodávateľ podľa tejto Zmluvy odovzdať Dokument Dodávateľa Objednávateľovi (ak taký dátum je), a to bez ohľadu na jeho následnú opravu.
- 2.1.3 Ak Dokument Dodávateľa spĺňa požiadavky tejto Zmluvy Objednávateľ o tom v lehote na preskúmanie podľa bodu 2.1.2 Dodávateľovi vydá potvrdenie. Pokiaľ Objednávateľ v príslušnej lehote na preskúmanie Dodávateľovi nevydá oznámenie, že Dokument Dodávateľa nespĺňa požiadavky tejto Zmluvy, postupom podľa bodu 2.1.2 tejto Zmluvy alebo Dodávateľovi nevydá potvrdenie podľa tohto bodu, má sa za to (platí fikcia), že toto potvrdenie bolo vydané v posledný deň lehoty na preskúmanie.
- 2.1.4 Vydanie potvrdenia alebo akékoľvek iné schválenie, či súhlas Objednávateľa vo vzťahu k Dokumentácii Dodávateľa nezbavuje Dodávateľa žiadnej zodpovednosti. Ak sa v Dokumentácii Dodávateľa nájdu chyby, opomenutia, nejasnosti, rozpory, nedostatky alebo akékoľvek iné vady, tieto budú spolu s Dielom opravené na náklady Dodávateľa, nehľadiac na súhlasy alebo schválenia Objednávateľa podľa tohto bodu 2.1.

3. DODANIE DIELA

3.1 Miesto plnenia

Miestom plnenia je futbalový štadión FUTBAL TATRAM ARÉNA v Prešove na Čapajevovej ulici.

- 3.1.1 Objednávateľ poskytne Dodávateľovi v rozsahu, v akom ich má k dispozícii, všetky dôležité a potrebné údaje a informácie o faktickom stave budovy FUTBAL TATRAM ARÉNY. Za interpretáciu všetkých týchto údajov zodpovedá Dodávateľ.
- 3.1.2 Dodávateľ vyhlasuje, že v rozsahu v akom to bolo prakticky možné, sa oboznámil so stavom FUTBAL TATRAM ARÉNA.
- 3.1.3 Objednávateľ je povinný Dodávateľovi poskytnúť, resp. zabezpečiť právo prístupu na Miesto plnenia tak, aby Dodávateľ mohol Dielo riadne dodať a odovzdať Objednávateľovi v Lehote plnenia. Dodávateľ nie je v omeškaní s plnením podľa tejto Zmluvy po dobu, po ktorú mu Objednávateľ neposkytol právo prístupu na Miesto plnenia podľa tohto bodu.

3.2 Podmienky dodania Diela

- 3.2.1 Dodávateľ je zodpovedný za to, že Dielo bude vyhovovať Špecifikácii predmetu zákazky, Ponuke Dodávateľa, Zmluve a Právnym predpisom.
- 3.2.2 Dodávateľ a Objednávateľ sú povinní vzájomne si poskytnúť akúkoľvek a všetku súčinnosť nevyhnutnú k riadnemu dodaniu a prevzatíu Diela vrátane súčinnosti pri spoločnom postupe voči orgánom verejnej moci a akýmkoľvek iným subjektom. V prípade, ak niektorá Zmluvná strana bude považovať poskytnutie súčinnosti druhej Zmluvnej strany za nedostatočné, je povinná o tom písomne informovať druhú Zmluvnú stranu. V opačnom prípade sa bude mať za to, že súčinnosť podľa tejto Zmluvy bola poskytnutá riadne.
- 3.2.3 Dodávateľ nesie zodpovednosť za správne umiestnenie všetkých častí Diela v súlade so Špecifikáciou predmetu zákazky a Dokumentáciou Dodávateľa.

3.2.4 Objednávateľ poskytne Dodávateľovi možnosť napojenia na odberné miesta elektriny a všetkých energií a ďalších služieb, ktoré môže pri dodávke Diela potrebovať, ak sa s Objednávateľom nedohodne inak. Všetky náklady na spotrebu nevyhnutne spotrebovaných energií znáša Objednávateľ.

3.2.1 Dodávateľ okrem iného zabezpečí na vlastné riziko a zodpovednosť najmä:

- a) Všetky materiály (materiál a nástroje potrebné pre realizáciu Diela) a zariadenia definované Špecifikáciou predmetu zákazky potrebné pre zhotovenie Diela;
- b) Dopravu, vykládku a inštaláciu Diela v Mieste plnenia;
- c) akékoľvek technické úpravy na ním dodaných častiach Diela nevyhnutné pre inštaláciu, umiestnenie a sprevádzkovanie Diela;
- d) uvedenie Diela do riadnej prevádzky;
- e) vykonanie úspešného Preberacieho konania
- f) dodanie všetkej požadovanej Dokumentácie k Dielu.

3.2.5 Dodávateľ počas celej platnosti tejto Zmluvy nesie zodpovednosť za všetky činnosti smerujúce k dodaniu a sprevádzkovaniu Diela a akýmikoľvek inými prácami a činnosťami, ktoré je Dodávateľ povinný vykonať na základe tejto Zmluvy. Dodávateľ zabezpečí najmä, nie však výlučne:

- a) bezpečnosť a ochranu zdravia pri práci tak pokiaľ ide o vlastných zamestnancov, ale aj iných osôb, prostredníctvom ktorých dodáva Dielo vykonáva, a to najmä, nie však výlučne, zabezpečením bezpečnostných a zdravotných požiadaviek podľa zákona č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov a ostatných právnych predpisov bezpečnosti a ochrany a bezpečnosti pri práci;
- b) rešpektovanie príslušných právnych predpisov na úseku bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a protipožiarnych predpisov v Mieste plnenia;
- c) poriadok a čistotu v Mieste plnenia, pokiaľ ide o činnosť zamestnancov Dodávateľa prípadne iných osôb, ktoré použije na dodanie Diela;
- d) aby sa všetky osoby realizujúce Dielo v mene Dodávateľa zdržali fajčenia a požívania alkoholických nápojov a/alebo omamných látok na Mieste plnenia;
- e) predchádzanie škodám na majetku Objednávateľa a tretích osôb.

3.2.6 Dodávateľ sa zaväzuje zabezpečiť všetky materiály nevyhnutné pre dodanie Diela a dopraviť ich podľa ich povahy na Miesto plnenia. Dodávateľ zabezpečí ochranu všetkých materiálov pred poškodením alebo zničením a ich skladovanie tak, aby tieto nestratili predpísané, resp. požadované vlastnosti. Dodávateľ zodpovedá za súlad všetkých materiálov tvoriacich Dielo so Špecifikáciou predmetu plnenia, s príslušnými Právnymi predpismi, technickými normami a touto Zmluvou. Nebezpečenstvo vzniku škody na Diele znáša výlučne Dodávateľ a to až do úplného prevzatia Diela zo strany Objednávateľa v súlade s bodom 3.6 tejto Zmluvy.

3.2.7 Dodávateľ je zodpovedný za nakladanie s odpadmi vrátane prípadných stavebných odpadov podľa príslušných ustanovení zákona č. 79/2015 Z. z. o odpadoch v znení neskorších predpisov, ktoré vzniknú v súvislosti s plnením tejto Zmluvy. Dodávateľ nesie zodpovednosť za plnenie a plní za Objednávateľa aj všetky povinnosti pôvodcu odpadu v zmysle príslušných ustanovení zákona o odpadoch. V prípade ak Objednávateľovi vznikne akákoľvek škoda v dôsledku porušenia povinností Dodávateľa podľa tejto Zmluvy alebo zákona o odpadoch v súvislosti s (ne)plnením akýchkoľvek povinností podľa zákona o odpadoch a príslušných vykonávacích predpisov, Dodávateľ odškodní Objednávateľa za akékoľvek takéto škody.

3.2.8 Pre vylúčenie pochybností, podmienkami vykonania Diela uvedenými v tomto bode nie sú dotknuté ostatné podmienky uvedené v ostatných častiach Zmluvy, najmä v Špecifikácii predmetu zákazky.

3.3 Spolupráca počas dodania Diela

3.3.1 Dodávateľ berie na vedomie, že v Mieste plnenia budú prítomné aj iné osoby odlišné od personálu Dodávateľa, keďže dodanie Diela môže prebiehať paralelne s bežnou prevádzkou Objednávateľa. Podpisom Zmluvy Poskytovateľ prehlasuje, že berie na vedomie túto skutočnosť, a že táto skutočnosť ako taká nebude brániť riadnemu dodaniu Diela. Pokiaľ by činnosť osôb Objednávateľa v Mieste plnenia mala znemožňovať alebo brániť Dodávateľovi v prístupe na Miesto plnenia a/alebo v dodaní Diela, alebo ak by takáto činnosť mala spôsobiť škodu na akýchkoľvek zariadeniach Dodávateľa potrebných k dodaniu Diela, Objednávateľ sa zaväzuje vynaložiť všetko primerané úsilie na zabránenie tejto škody a na zabránenie alebo zmiernenie následkov takejto činnosti. Dodávateľ sa zaväzuje v čo najvyššej možnej miere poskytnúť akúkoľvek súčinnosť

Objednávateľovi a/alebo ostatným osobám prítomným v Mieste plnenia v záujme zachovania plynulej paralelnej výučby a bežnej prevádzky Objednávateľa (napr. pri realizácii výskumu). Zmluvné strany sú povinné si tiež vzájomne poskytnúť akúkoľvek a všetku súčinnosť nevyhnutnú k riadnemu dodaniu Diela.

- 3.3.2 V prípade, ak niektorá Zmluvná strana bude považovať poskytnutie súčinnosti druhej Zmluvnej strany za nedostatočné, je povinná o tom písomne informovať druhú Zmluvnú stranu. V opačnom prípade sa bude mať za to, že súčinnosť podľa tejto Zmluvy bola poskytnutá riadne.

3.4 Lehota plnenia

- 3.4.1 Dielo bude dodané a uvedené do prevádzky súlade s pokynmi Objednávateľa, najneskôr však do 30.04.2025. Dodávateľ je povinný Dielo v súlade s Plánom dodania Diela v Lehote plnenia dodať tak, aby bolo pripravené na Preberacie konanie podľa bodu 3.6 tejto Zmluvy.

- 3.4.2 Dodávateľ bude mať nárok na predĺženie Lehoty plnenia pokiaľ oneskorenie s dodaním Diela bude spôsobené niektorou z nasledovných okolností:

- a) príčina, ktorá dáva Dodávateľovi nárok na predĺženie Lehoty plnenia podľa niektorého z bodov tejto Zmluvy,
- b) omeškanie alebo obmedzenie na strane Objednávateľa, ktoré je priamou príčinou omeškania Dodávateľa, a ktoré nebolo odstránené v primeranej lehote na základe výzvy Dodávateľa na odstránenie takéhoto omeškania alebo obmedzenia,
- c) dôvody Vyššej moci, ktoré sú priamou príčinou omeškania Dodávateľa.

3.5 Dodanie Diela

- 3.5.1 Dodávateľ bude postupovať pri dodaní Diela v mieste plnenia podľa pokynov Odberateľa. Pre vylúčenie pochybností, dodanie jednotlivých častí Diela bude zodpovedať požiadavkám Objednávateľa, Špecifikácii predmetu zákazky, Ponuke Dodávateľa a tejto Zmluve.

3.6 Preberacie konanie

- 3.6.1 Preberacie konanie je konanie, v ktorom Objednávateľ preverí, že Dielo ako celok a k tomu zodpovedajúca Dokumentácia Dodávateľa nemá vady a spĺňa požiadavky Špecifikácie predmetu zákazky a Ponuky Dodávateľa, Právnych predpisov, Zmluvy, ktoré sa končí vydaním protokolu, ktorým Objednávateľ deklaruje splnenie záväzkov Dodávateľa dodať Dielo riadne (konanie podľa tohto bodu ďalej aj ako „Preberacie konanie“ a protokol vydaný v Preberacom konaní ďalej aj ako „Preberací protokol“).

- 3.6.2 Samotné Preberacie konanie sa uskutoční až po odovzdaní všetkej požadovanej Dokumentácie k Dielu. Dodávateľ je povinný k Preberaciemu konaniu predložiť Objednávateľovi nasledovné doklady:

- a) Žiadosť o vydanie Preberacieho protokolu;
- b) dodacie listy;
- c) príslušné oprávnenia Dodávateľa na dodanie Diela, ak sú potrebné;
- d) všetku Dokumentáciu Dodávateľa, ak ešte nebola Objednávateľovi podľa tejto Zmluvy odovzdaná;
- e) akékoľvek ďalšie dokumenty, ktoré majú byť Objednávateľovi odovzdané na základe tejto Zmluvy;
- f) vyjadrenie Dodávateľa, že Dielo bolo vyhotovené v súlade so Špecifikáciou predmetu zákazky, touto Zmluvou a Ponukou Dodávateľa.

- 3.6.3 Preberacie konanie sa začína dňom predloženia žiadosti o vydanie Preberacieho protokolu spolu so všetkými dokumentami podľa bodu 3.6.2 vyššie. Predloženie žiadosti o vydanie Preberacieho protokolu Objednávateľovi znamená, že podľa názoru Dodávateľa je Dielo dodané riadne v súlade so Zmluvou, nemá vady brániace riadnemu užívaniu, a je pripravené k úspešnému Preberaciemu konaniu. Za riadne dodané Dielo sa považuje Dielo dodané bez väd a v súlade s Ponukou Dodávateľa, Špecifikáciou predmetu zákazky, Zmluvou a Právnymi predpismi.

- 3.6.4 Ak sa zmluvné strany nedohodnú inak, tak do štrnástich (14) dní odo dňa začatia Preberacieho konania je Objednávateľ povinný:

- a) vydať Dodávateľovi Preberací protokol s uvedením dátumu, kedy bolo Dielo dodané v súlade so Zmluvou, s výnimkou drobných nedorobkov a väd, ktoré nebránia užívaniu Diela pre zamýšľaný účel; alebo

- b) zamietnuť žiadosť o vydanie Preberacieho protokolu s uvedením väd Diela, ktoré musí Dodávateľ odstrániť, aby bolo Dielo v súlade so Zmluvou.
- 3.6.5 Dňom podpisu Preberacieho protokolu oboma Zmluvnými stranami podľa bodu 3.6.4 prechádza na Objednávateľa vlastníctvo, resp. užívacie práva k Dielu a nebezpečenstvo škody na Dielo v zmysle tejto Zmluvy.
- 3.6.6 Pre vylúčenie pochybností, ak bude mať Dielo k dátumu uplynutia Lehoty plnenia zjavné vady zistené v rámci Preberacieho konania podľa tohto bodu 3.6 tejto Zmluvy, má sa za to, že Dodávateľ sa dostal do omeškania s riadnym a včasným plnením k dátumu uplynutia Lehoty plnenia, a to bez ohľadu na to, či boli vady v rámci Preberacieho konania zistené po tomto dátume (resp. týchto dátumoch). Odstránenie vytknutých väd Dodávateľom a následné vydanie Preberacieho protokolu podľa tohto článku Dodávateľa nezbavuje zodpovednosti za škodu a omeškanie a Objednávateľa nezbavuje nároku na zmluvnú pokutu za omeškanie Dodávateľa s povinnosťou plniť riadne a včas v Lehote plnenia.
- 3.6.7 V prípade, že Objednávateľ odmietne vydať Preberací protokol postupom podľa bodu 3.6.4b), Dodávateľ po odstránení vytknutých väd opätovne predloží žiadosť o vydanie Preberacieho protokolu podľa bodu 3.6.1, resp. 3.6.3 tejto Zmluvy a Objednávateľovi plynie lehota v zmysle bodu 3.6.4 tejto Zmluvy, pričom bod 3.6.5 sa aplikuje primerane. Opätovným vykonaním Preberacieho konania nie je dotknutý tento bod 3.6.7. Pre vylúčenie pochybností, bez ohľadu na to, kedy Objednávateľ vydá Preberací protokol napr. aj pre prípad opakovaného Preberacieho konania (pokiaľ neplatí fikcia vydania Preberacieho protokolu podľa bodu 3.6.5) platí, že pokiaľ k uplynutiu Lehoty plnenia nebolo Dielo spôsobilé na úspešné ukončenie Preberacieho konania (t. j. bez väd, resp. bez väd, ktoré bránia užívaniu Diela pre dohodnutý účel), Dodávateľ sa dostal do omeškania ku dňu nasledujúcemu po uplynutí Lehoty plnenia. Vyššie uvedené znamená, že odstránenie vytknutých väd Dodávateľom a následné vydanie Preberacieho protokolu v Preberacom konaní Dodávateľa nezbavuje zodpovednosti za škodu a omeškanie a Objednávateľa nezbavuje nároku na zmluvnú pokutu za omeškanie Dodávateľa s riadnym a včasným plnením v Lehote plnenia.
- 3.6.8 V prípade, ak Objednávateľ vydá Preberací protokol podľa bodu 3.6.4a) s výnimkou drobných väd, ktoré nebránia užívaniu Diela, Objednávateľ v Preberacom protokole určí alebo sa so Dodávateľom dohodne na primeranej lehote na odstránenie týchto väd. O úplnom odstránení väd Zmluvné strany vyhotovia protokol o úplnom odstránení väd. Tento protokol musí byť podpísaný oboma Zmluvnými stranami.
- 3.6.9 Pokiaľ Dodávateľ neodstráni vady Diela v dodatočnej primeranej lehote určenej v Preberacom protokole podľa bodu 3.6.4a)) vzniká Objednávateľovi nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty podľa bodu 4.5.3 tejto Zmluvy. V prípade, ak vznikne Objednávateľovi škoda v dôsledku užívania Diela s vadami a nedorobkami uvedenými v Preberacom protokole, Dodávateľ Objednávateľa za túto škodu odškodní v plnom rozsahu.

4. SPOLOČNÉ USTANOVENIA

4.1 Zmluvná cena a platobné podmienky

- 4.1.1 Zmluvná cena za plnenie predmetu Zmluvy je stanovená dohodou Zmluvných strán v súlade so zákonom č. 18/1996 Z. z. o cenách v znení neskorších predpisov a vyhlášky MF SR č. 87/1996 Z. z., ktorou sa vykonáva zákon o cenách a je rozčlenená nasledovne:

- 4.1.2 Celková Zmluvná cena za dodanie Diela a za všetky súvisiace plnenia podľa tejto Zmluvy je nasledovná:

Cena bez DPH: 42.496,10 EUR

Sadzba DPH 23 %: 9.774,10 EUR

Cena s DPH: 52.270,10 EUR

(slovom: Päťdesiatdvatisíc dvestosedemdesiat EUR a desať centov)

(ďalej aj ako „Zmluvná cena“)

- 4.1.3 Zmluvná cena je cena maximálna a je totožná s cenou, ktorú Dodávateľ predložil vo svojej Ponuke Dodávateľa. Zmluvná cena je premietnutá v Cene Diela, ktorá tvorí Prílohu č. 2 Zmluvy. Zmluvná cena a Cena Diela zahŕňa všetky náklady nevyhnutné na riadne dodanie Diela a odstránenie všetkých väd, a zahŕňa v sebe všetky ostatné plnenia v rozsahu a na základe tejto Zmluvy, Špecifikácie predmetu Zákazky a Ponuky Dodávateľa. Zmluvná cena pokrýva všetky zmluvné záväzky a všetky povinnosti nevyhnutné pre riadne dodanie Diela,

vrátane všetkých materiálov, súčiastok, cla, daní, personálneho zabezpečenia, dopravy a akýchkoľvek iných poplatkov, ktoré bude nutné vynaložiť podľa tejto Zmluvy.

4.1.4 Faktúru za Cenu za Dielo je Zhotoviteľ oprávnený vystaviť Objednávateľovi po dodaní a prevzatí predmetu Zmluvy v súlade s bodom 3.6 Zmluvy.

4.1.5 Faktúra doručená Objednávateľovi na zaplatenie bude obsahovať náležitosti podľa zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty v znení neskorších predpisov a musí obsahovať minimálne nasledovné údaje:

- (i) číslo faktúry;
- (ii) identifikáciu Objednávateľa podľa Zmluvy;
- (iii) identifikáciu Dodávateľa podľa Zmluvy (údaj o obchodnom mene, sídle alebo mieste podnikania, identifikačnom čísle, údaj o zápise v obchodnom registri alebo inej evidencii vrátane spisovej značky, ak je v nich Dodávateľ zapísaný, daňové identifikačné číslo a identifikačné číslo pre DPH);
- (iv) označenie banky a čísla účtu, na ktorý ma byť platba zaplatená, vrátane konštantného a variabilného symbolu v súlade so Zmluvou;
- (v) deň vystavenia faktúry, deň splatnosti a deň dodania;
- (vi) rozsah a druh plnenia;
- (vii) základ dane;
- (viii) výška dane;
- (ix) celkovú čiastku vrátane DPH;
- (x) dôvod fakturácie s odkazom na Zmluvu;
- (xi) akékoľvek ďalšie údaje vyžadované pre takéto doklady Právnymi predpismi;

4.1.6 Splatnosť každej faktúry podľa tejto Zmluvy je šesťdesiat (60) dní od doporučeného doručenia faktúry bez nedostatkov do sídla Objednávateľa v zmysle Zmluvy, a to bezhotovostným prevodom na účet Dodávateľa uvedený v záhlaví Zmluvy, pokiaľ nie je v zmluve uvedené inak.

4.1.7 Ak faktúra nebude obsahovať vyššie uvedené údaje alebo k nej nebudú priložené prílohy, alebo ak nebude obsahovať správne údaje, Objednávateľ je oprávnený takúto faktúru vrátiť Dodávateľovi spolu s označením nedostatkov, pre ktoré bola vrátená. V tomto prípade sa plynutie lehoty splatnosti takejto faktúry prerušuje a nová lehota splatnosti začne plynúť dňom nasledujúcim po dni doporučeného doručenia opravenej alebo doplnenej faktúry do sídla Objednávateľa.

4.2 Riziko a zodpovednosť za škodu

4.2.1 Dodávateľ zodpovedá bez obmedzenia za všetky škody, ktoré vzniknú jeho zavinením, ktoré vzniknú Objednávateľovi a iným osobám v Mieste plnenia, na samotnom Diele, na veciach, ako aj na osobách, pri prácach, ktorými bol poverený bez ohľadu na to, či tieto práce budú vykonané jeho zamestnancami alebo pracovníkmi, alebo ním poverenými Subdodávateľmi.

4.2.2 Škodou sa rozumie aj akákoľvek sankcia alebo pokuta uložená Objednávateľovi zo strany orgánov verejnej správy alebo orgánov štátnej správy za porušenia akýchkoľvek povinností súvisiacich s plnením Zmluvy, za ktoré nesie zodpovednosť Dodávateľ.

4.2.3 Dodávateľ odškodní Objednávateľa od všetkých nárokov, škôd, strát a nákladov v súvislosti s poškodením alebo stratou akéhokoľvek majetku, nehnuteľného alebo hnuteľného v rozsahu, v akom toto poškodenie alebo strata vyplýva z dôvodov Dokumentácie Dodávateľa, vyhotovenia alebo dodania Diela a odstránenia akýchkoľvek väd alebo ak sa dá pripísať akejkolvek nedbanlivosti, úmyselnému činu alebo porušeniu Zmluvy Dodávateľom.

4.2.4 Dodávateľ nezodpovedá podľa tejto Zmluvy za nároky, škody, straty a náklady v prípadoch, kedy ich vznik možno pričítať okolnosti Vyššej moci. Za okolnosť Vyššej moci sa má namysliť taká okolnosť, pri ktorej sú kumulatívne splnené všetky nižšie uvedené znaky:

- a) je mimo kontroly Zmluvnej strany;
- b) proti jej vzniku sa Zmluvná strana nemohla primerane zabezpečiť;

- c) Zmluvná strana sa jej po jej vzniku nemohla primerane vyhnúť alebo ju prekonať; a zároveň
- d) Zmluvná strana ju v čase uzavretia tejto Zmluvy objektívne nemohla predvídať.

(okolnosti podľa tohto bodu ďalej aj ako „Vyššia moc“)

- 4.2.5 Kedykoľvek ktorákoľvek Zmluvná strana zistí akúkoľvek prekážku, ktorá jej bráni alebo je odôvodnené predpokladať, že jej bude brániť, v plnení akýchkoľvek povinností podľa tejto Zmluvy, najmä tak prekážku podľa bodu 4.2.4 a bodu 3.4.2 tejto Zmluvy, ale aj podľa akéhokoľvek iného ustanovenia tejto Zmluvy, je povinná jej vznik alebo existenciu bezodkladne písomne oznámiť druhej Zmluvnej strane. Pri riešení vzájomných nárokov spôsobených výskytom takýchto prekážok sú Zmluvné strany povinné postupovať vo vzájomnej súčinnosti tak, aby do najvyššej možnej miery zabránili následkom alebo zmiernili následky Vyššej moci.

4.3 Záručná doba a zodpovednosť za vady

- 4.3.1 Dodávateľ zodpovedá za zabezpečenie Záruky v súlade so Špecifikáciou predmetu zákazky. V prípade ak nie sú v Špecifikácii predmetu zákazky uvedené osobitné požiadavky na záruku, Dodávateľ poskytne záruku v trvaní minimálne 24 mesiacov.

4.4 Práva duševného vlastníctva

- 4.4.1 V prípade, že Dielo a/alebo akákoľvek časť predmetu plnenia podľa tejto Zmluvy, ktorá bude vytvorená a/alebo dodaná Dodávateľom alebo jeho zamestnancami na účely splnenia jeho záväzkov podľa tejto Zmluvy bude mať povahu autorského diela v zmysle Autorského zákona, tak Dodávateľ udeľuje Objednávateľovi v súlade s ustanovením § 65 a nasl. Autorského zákona licenciu, resp. sublicenciu na použitie takto chráneného autorského diela, a to nevýhradnú, neobmedzenú (bez časového a teritoriálneho obmedzenia) v rozsahu nevyhnutnom na riadne fungovanie a užívanie Diela prípadne inej časti plnenia Objednávateľom v súlade s účelom tejto Zmluvy. Za týmto účelom a v tomto rozsahu je Objednávateľ oprávnený udeliť sublicenciu tretím osobám. Zmluvné strany sa dohodli, že odmena Dodávateľa za poskytnutie licencie/sublicencie podľa tohto bodu 4.4.1 je zahrnutá v Cene Diela.
 - 4.4.2 Dodávateľ prehlasuje, že dodaním akéhokoľvek technického alebo akéhokoľvek iného zariadenia alebo dokumentácie, ktoré je súčasťou Diela nedochádza k porušovaniu ani ohrozovaniu žiadnych práv duševného vlastníctva tretích osôb vrátane práv priemyselného vlastníctva a iných obdobných práv. Dodávateľ odškodní a ochráni Objednávateľa pred akýmikoľvek prípadnými nárokmi tretích strán voči Objednávateľovi v súvislosti s dodaním a prevádzkou Diela.
 - 4.4.3 Objednávateľ prevzatím Diela nepreberá žiadnu zodpovednosť za prípadne porušenie akýchkoľvek majetkových a/alebo autorských a priemyselných práv tretích osôb Dodávateľom v súvislosti s plnením tejto Zmluvy.
 - 4.4.4 Dodávateľ sa zaväzuje Objednávateľa odškodniť pred každým nárokom tretej osoby z porušenia akéhokoľvek patentového práva, registrovaného návrhu, autorského práva, ochrannej známky, obchodného záväzku, obchodného tajomstva, alebo iných duševných a priemyselných práv súvisiacich s Dielom, ktorý vznikne z alebo v súvislosti s Dokumentáciou Dodávateľa, výrobou alebo vyhotovením Diela alebo používaním Diela Objednávateľom. Dodávateľ v plnej miere zodpovedá za škodu, ktorá Objednávateľovi vznikne v súvislosti s porušením akýchkoľvek povinností Dodávateľa podľa tohto bodu Zmluvy.
- #### **4.5 Zmluvné sankcie**
- 4.5.1 V prípade, že nastane niektorá z nižšie uvedených okolností má Objednávateľ na základe faktúry nárok požadovať od Dodávateľa zaplatenie a Dodávateľ je v prípade uplatnenia takého nároku zo strany Objednávateľa povinný Objednávateľovi zaplatiť nasledovné zmluvné pokuty (pre vylúčenie pochybností, pre každý prípad, kedy nastane akákoľvek z nižšie uvedených okolností, t. j. kedykoľvek aj opakovane).
 - 4.5.2 V prípade omeškania Dodávateľa s dodaním Diela v Lehote plnenia má Objednávateľ nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % zo Zmluvnej ceny Diela, a to za každý aj začatý deň omeškania.
 - 4.5.3 V prípade omeškania Dodávateľa s odstránením vady Diela v dodatočnej primeranej lehote určenej v Preberacom protokole podľa bodu 3.6.4 písm. a) tejto Zmluvy má Objednávateľ nárok na zaplatenie zmluvnej pokuty vo výške 0,05 % zo Zmluvnej ceny Diela, a to za každý aj začatý deň omeškania.
 - 4.5.4 V prípade omeškania Objednávateľa s úhradou faktúr má Dodávateľ nárok na zaplatenie úroku z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy vrátane DPH za každý aj začatý deň omeškania.

4.5.5 Zaplacením zmluvnej pokuty na základe tejto Zmluvy nezaniká povinnosť splniť zabezpečený záväzok. Rovnako nezaniká ani nárok na náhradu škody príslušnej Zmluvnej strany, ktorá jej vznikne v súvislosti s porušením tejto Zmluvy v plnej výške a nie je dotknutý ani prípadný iný nárok na primerané zadostučinenie, ktoré môže byť poskytnuté aj v peniazoch, či nárok na vydanie bezdôvodného obohatenia alebo iného nároku vyplývajúceho z akéhokoľvek právneho predpisu.

4.5.6 Splatnosť faktúry za zmluvnú pokutu vystavenej podľa tohto bodu bude minimálne sedem (7) kalendárnych dní.

4.6 Trvanie a ukončenie Zmluvy

4.6.1 Táto Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma Zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv.

4.6.2 Táto Zmluva trvá až do úplného splnenia všetkých vzájomných povinností a vysporiadania všetkých záväzkov Zmluvných strán na základe tejto Zmluvy, pokiaľ nedôjde k jej predčasnému ukončeniu v súlade s ustanoveniami tejto Zmluvy.

4.6.3 Táto Zmluva zanikne okrem splnenia všetkých práv a povinností obidvoch Zmluvných strán aj písomnou dohodou Zmluvných strán alebo písomným odstúpením od Zmluvy jednej zo Zmluvných strán.

4.6.4 V prípade zániku Zmluvy dohodou zmluvných strán, táto zaniká dňom uvedeným v tejto dohode. Dohoda o ukončení Zmluvy musí byť písomná. V tejto dohode sa upravujú aj vzájomné nároky Zmluvných strán, ktoré vzniknú z plnenia zmluvných povinností alebo z ich porušenia druhou Zmluvnou stranou ku dňu zániku Zmluvy dohodou.

4.6.5 V prípade odstúpenia od Zmluvy sa Zmluvné strany budú riadiť ustanoveniami § 344 a nasl. Obchodného zákonníka. Odstúpenie od Zmluvy musí mať písomnú formu, musí byť doručené druhej Zmluvnej strane (ktorá svoju povinnosť porušila) a je účinné dňom doručenia odstúpenia Zmluvnej strane, ktorá svoju povinnosť porušila.

4.6.6 Objednávateľ je oprávnený okamžite odstúpiť od Zmluvy v prípade podstatného porušenia Zmluvy Dodávateľom. Na účely tejto Zmluvy sa za podstatné porušenie Zmluvy Dodávateľom považuje najmä, nie však výlučne:

- a) ak sa preukáže, že Dodávateľ v Ponuke Dodávateľa predložil nepravdivé doklady alebo uviedol nepravdivé, neúplné alebo skreslené údaje;
- b) ak Dodávateľ opustí Dielo alebo inak jasne prejavuje úmysel nepokračovať v konaní svojich povinností podľa Zmluvy (platí obdobne aj v prípade ak Dodávateľ tieto povinnosti plní iba vo veľmi obmedzenom rozsahu);
- c) ak Dodávateľ postúpi Zmluvu bez súhlasu Objednávateľa;
- d) ak je Dodávateľ v omeškaní s dodaním Diela v Lehote plnenia o viac ako 15 kalendárnych dní;
- e) ak nastane iná okolnosť uvedená v tejto Zmluve oprávňujúca Objednávateľa odstúpiť od Zmluvy.

4.6.7 Objednávateľ môže odstúpiť od Zmluvy tiež v súlade s § 19 Zákona o verejnom obstarávaní.

4.7 Subdodávatelia

4.7.1 Dodávateľ je oprávnený plnením vybraných častí tejto Zmluvy poveriť svojich Subdodávateľov. V prípade, ak Dodávateľ využije na plnenie ktorejkoľvek povinnosti podľa tejto Zmluvy Subdodávateľa, Dodávateľ za konanie Subdodávateľa voči Objednávateľovi zodpovedá, ako keby plnenie vykonával sám.

4.8 Výzva na nápravu

Objednávateľ je oprávnený kontrolovať plnenie akýchkoľvek povinností Dodávateľa na základe tejto Zmluvy. Ak Dodávateľ porušuje alebo neplní akýmkoľvek spôsobom túto Zmluvu je Objednávateľ oprávnený vyzvať Dodávateľa, aby toto porušenie alebo neplnenie napravil v primeranej lehote na nápravu. Ak s prihliadnutím na dohodu Zmluvných strán nie je primeranou lehotou na nápravu iná lehota, platí, že primeranou lehotou na nápravu je desať (10) kalendárnych dní. Pokiaľ Dodávateľ nenapraví toto porušenie alebo neplnenie Zmluvy v lehote na nápravu určenej podľa tohto bodu, má Objednávateľ právo určiť Dodávateľovi náhradnú lehotu na nápravu. Pokiaľ Dodávateľ nenapraví toto porušenie alebo neplnenie Zmluvy ani v náhradnej lehote na nápravu určenej podľa tohto bodu, má Objednávateľ právo od tejto Zmluvy odstúpiť.

4.9 Mlčanlivosť

- 4.9.1 Zmluvné strany akceptujú a sú si vedomé skutočnosti, že v priebehu plnenia tejto Zmluvy môže Dodávateľ získať, alebo môžu mu byť poskytnuté informácie rôznej povahy o činnosti Objednávateľa, bezpečnostnej politike Objednávateľa, resp. niektoré z takto poskytnutých a/alebo sprístupnených informácií za účelom plnenia jeho záväzku podľa tejto Zmluvy v podobe dokumentov, e-mailov či ústne poskytnutých, no nie len, ale najmä, môžu obsahovať informácie, ktoré si Objednávateľ želá, resp. je povinný utajiť predovšetkým z dôvodu ich
- a) dôvernosti,
 - b) povinnosti ochrany podľa osobitného predpisu,
 - c) ale aj z iných dôvodov, ktoré nemusia byť Prijímajúcej strane známe;
 - d) ochrany, na ktorú je Objednávateľ povinný na základe akéhokoľvek zmluvného či iného právneho vzťahu.
- 4.9.2 Povinnosť mlčanlivosti sa vzťahuje predovšetkým, no nie však výlučne, na informácie, resp. iné skutočnosti týkajúce sa Objednávateľa, a ktoré budú sprístupnené a/alebo poskytnuté Dodávateľovi. Informácie, resp. dokumenty ich obsahujúce pritom môžu byť sprístupnené a/alebo poskytnuté v akejkoľvek podobe či forme, predovšetkým ústnej, elektronickej, písomnej, či elektronickej zachytené na akomkoľvek hmotnom, či nehmotnom substráte najmä, no nie výlučne, písomne alebo elektronicke, alebo zistené priamym poznaním pri dodaní Diela v Mieste plnenia, ktorú Objednávateľ odovzdá alebo iným spôsobom sprístupní za účelom definovanom v tejto Zmluve Dodávateľovi. Dodávateľ je zároveň povinný zachovávať mlčanlivosť ohľadne informácií, ktoré obsahujú skutočnosti obchodnej, výrobnéj alebo technickej povahy súvisiace s Objednávateľom, ktoré majú skutočnú alebo aspoň potenciálnu materiálnu alebo nemateriálnu hodnotu, nie sú v obchodných kruhoch bežne dostupné, sú utajené a chránené v zmysle § 17 a nasl. Obchodného zákonníka ako predmet obchodného tajomstva Objednávateľa alebo informácie označené ako dôverné, ktoré nesmie strana, ktorej sa tieto informácie poskytli, prezradiť tretej osobe a ani ich použiť v rozpore s ich účelom pre svoje potreby a sú chránené v zmysle § 271 Obchodného zákonníka.
- 4.9.3 Pod predmet ochrany nespádajú informácie,
- a) ktoré sú všeobecne známe;
 - b) ktoré v čase uzavretia tejto Zmluvy sú, alebo po uzavretí tejto Zmluvy sa bez porušenia tejto Zmluvy stali bežne dostupnými v príslušných obchodných kruhoch alebo vo verejnosti;
 - c) o ktorých Dodávateľ bezpochyby preukáže, že s nimi disponoval v čase uzavretia Zmluvy, resp. pri ich poskytnutí a/alebo ich vypracoval samostatne a bez využitia predmetu ochrany;
 - d) informácie poskytnuté v nevyhnutnom rozsahu príslušným orgánom v rámci plnenia zákonných povinností, pričom prekročenie nevyhnutného rozsahu poskytnutých informácií je sankcionované rovnako ako porušenie ochrany informácií podľa tejto Zmluvy.
- 4.9.4 Dodávateľ využije získané informácie len na účely dodania Diela. Dodávateľ nie je oprávnený poskytnúť informácie tvoriace predmet ochrany inej osobe bez predchádzajúceho osobitného, písomného súhlasu Poskytujúcej strany. Na udelenie takéhoto súhlasu nemá Dodávateľ právny nárok.
- 4.9.5 Ak je Dodávateľ nútený na účely realizácie Diela informácie sprístupniť ďalšej osobe, je povinný oboznámiť všetky tieto osoby, so svojimi povinnosťami a záväzkami prevzatými touto Zmluvou a zaviazat ich na dodržiavanie obmedzení používania informácií tvoriacich predmet ochrany v rovnakom rozsahu v akom sa vzťahujú na Dodávateľa. V prípade porušenia záväzku mlčanlivosti osobami, ktorým Dodávateľ informácie tvoriace predmet ochrany podľa 4.9.2 sprístupnil alebo akýmkoľvek iným spôsobom poskytl, zodpovedá Dodávateľ rovnako ako keby povinnosť mlčanlivosti porušil sám.
- 4.10 Dodávateľ sa zaväzuje oboznámiť a následne zabezpečiť od svojich zamestnancov a/alebo subdodávateľov realizujúcich predmet plnenia Zmluvy dodržiavanie povinností podľa tohto bodu 4.10 Zmluvy, a to aj po skončení ich pracovného alebo služobného pomeru alebo iného vzájomného zmluvného vzťahu. Uvedenú povinnosť sa Dodávateľ zaväzuje zabezpečiť podpísaním vyhlásenia o mlčanlivosti zo strany príslušného zamestnanca a/alebo subdodávateľa.
- 4.11 Všetky podklady a informácie poskytnuté Dodávateľovi musia byť po ukončení plnenia predmetu Zmluvy bez vyzvania odovzdané Objednávateľovi alebo podľa jeho rozhodnutia vymazané alebo skartované. Táto

povinnosť sa vzťahuje aj na vyhotovené kópie. Toto ustanovenie neplatí v prípade vzájomných zmlúv a projektovej dokumentácie medzi Zmluvnými stranami, ktoré ale nesmú byť bez súhlasu Objednávateľa sprístupnené tretej strane.

4.12 Komunikácia

- 4.12.1 Zmluvné strany sa dohodli, že všetky oznámenia, požiadavky, žiadosti a akákoľvek iná komunikácia, ktorá má byť podľa tejto Zmluvy písomná sa bude doručovať doporučené poštovou zásielkou, kuriérom prípadne inou formou registrovaného poštového styku alebo osobne ak nie je v Zmluve výslovne dohodnutá aj iná možnosť doručovania (napr. email). Za deň doručenia sa považuje deň prevzatia písomnosti, ak nie je v Zmluve dohodnuté inak. V prípade, ak adresát odmietne písomnosť prevziať, za deň doručenia sa považuje deň odmietnutia prevzatia písomnosti. V prípade, ak si adresát neprevezme písomnosť v úložnej dobe na pošte, za deň doručenia sa považuje posledný deň úložnej doby na pošte. V prípade, ak sa písomnosť vráti odosielateľovi s označením pošty „adresát neznámy“ alebo „adresát sa odsťahoval“ alebo s inou poznámkou podobného významu, za deň doručenia sa považuje deň vrátenia zásielky odosielateľovi.
- 4.12.2 Akákoľvek komunikácia podľa bodu 4.12.1 vyššie bude adresovaná a doručovaná na kontaktné údaje strán uvedené v záhlaví tejto Zmluvy, poprípade na kontaktné údaje, ktoré si Zmluvné strany písomne oznámia.

4.13 Spoločné a záverečné ustanovenia

- 4.13.1 Práva a povinnosti Zmluvných strán neupravené v tejto Zmluve sa riadia výlučne príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a ostatných všeobecne záväzných Právnych predpisov platných a účinných v Slovenskej republike. Zmluvné strany sa dohodli, že v prípade vzniku sporov Zmluvných strán týkajúcich sa tejto Zmluvy a jej aplikácie, ak sa ich nepodarí urovnať iným je daná právomoc súdov Slovenskej republiky.
- 4.13.2 Dodávateľ nie je oprávnený postúpiť akékoľvek pohľadávky (práva) vyplývajúce z tejto Zmluvy na tretiu osobu alebo sa dohodnúť s treťou osobou na prevzatí jeho záväzkov (povinností) vyplývajúcich z tejto Zmluvy bez predchádzajúceho písomného súhlasu Objednávateľa.
- 4.13.3 Zmluva je vyhotovená v štyroch (4) rovnopisoch, pričom Objednávateľ obdrží dva (2) rovnopisy a Dodávateľ obdrží dva (2) rovnopisy.
- 4.13.4 Zmluvné strany berú na vedomie, že prípadná zmena tejto Zmluvy je možná len písomnou dohodou Zmluvných strán, a to vo forme číslovaných dodatkov podpísaných oprávnenými zástupcami oboch Zmluvných strán.
- 4.13.5 Ak niektoré ustanovenia tejto Zmluvy nie sú celkom alebo sčasti účinné alebo platné alebo neskôr stratia účinnosť alebo platnosť, nie je tým dotknutá účinnosť a platnosť ostatných ustanovení. Ak sa niektoré z ustanovení tejto Zmluvy stane neplatným z dôvodu rozporu s Právnymi predpismi, zaväzujú sa Zmluvné strany takéto ustanovenie nahradiť iným, primerane zodpovedajúcim Právnomu významu pôvodného ustanovenia a zmyslu a účelu tejto Zmluvy.
- 4.13.6 Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s obsahom Zmluvy oboznámili, túto uzatvorili slobodne a vážne, že sa zhoduje s ich prejavom vôle a svoj súhlas s jej obsahom potvrdzujú vlastnoručným podpisom.
- 4.13.7 Neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy sú prílohy:
- Príloha č. 1 Špecifikácia predmetu Zákazky
- Príloha č. 2 Cena Diela *Opis predmetu zákazky a cenová tabuľka*

Objednávateľ

V Prešove

Dňa :

Dodávateľ

V Prešove

Dňa :

Ing. Rastislav Mochnacký, konateľ

Michal Kočiško, konateľ

FUTBAL TATARAN ARÉNA Zoznam položiek

Identifikátor	Názov položky	Technická špecifikácia	Materiál	Počet na rozložení	Cena s DPH za 1 ks bez DPH	Cena s DPH za 1 ks s DPH	Cena s DPH za 1 ks s DPH
E02-X	Označenie parku na lampe	komplex profilu 60 x 25 mm, dĺžka 600 mm, lakované odliatím na stope VO s drážkou pre panel a závesnou, striekané do RAL ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozmeroch 600 x 800 mm zasunutý v drážke obojstranná priama tlač 4+4 - farebnosť zelenej RAL 6024 / biela RAL 9003 umiestnenie druhej strany korozie vo výške 3600 mm	debon	3	377	331	122,13
E04-X	Označenie parku (FTA - plot)	ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 400 mm priama tlač 4+0 - farebnosť zelenej RAL 6024 / biela RAL 9003 umiestnenie na plochu parku v maximálnej výške	debon	12	55	596	51,08
E04-X	Podkladná označenie	trezorové písmená z ACP senzorického kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm vo farbe biela RAL 9003 rozmer: 2500 x 300 mm RAL 717: 350 x 600 mm 3 x tabuľa z ACP senzorického kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm obdĺžniková, lakovaná na koncoch, výška tabule 300 mm, šírka 300 mm, lakovaná na stropu, striekaná do RAL 9003 priama tlač 4+0 - farebnosť zelenej RAL 6024 / biela RAL 9003 rozmer: 2400 x 200 mm - 8 komponentov (B) rozmer: 4000 x 200 mm - 8 komponentov (B) rozmer: 1800 x 200 mm - 8 komponentov (B) rozmer: 1000 x 200 mm - 8 komponentov (B) rozmer: 1000 x 200 mm - 8 komponentov (B) rozmer: 1875 x 200 mm - 8 komponentov (B)	debon	5	174	870	202,1
E05-X	Závesný označenie na terasách	ACP senzorický kompozitný panel hr. 3 mm s povrchom z hliníkového plechu hr. min. 0,2 mm vo farbe Antracit lakovaný na stenu / do betónu / na drážku plot rozmer: 2400 x 1200 mm priama tlač 4+0 I spôsob a miesto kotvenia bude pred zadáním do výkresu koordinované s autorom inžieru lunový profil, cca 25 mm, dĺžka 600 mm, lakované odliatím na podporu s 12-tych drážkou pre panel a závesnou, striekané do RAL ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozmeroch 400 x 800 mm zasunutý v drážke obojstranná priama tlač 4+4, farebnosť zelenej RAL 6024 / antracit RAL 7024 / biela RAL 9003	debon	1	420	420	94,6
E05-X	Mapa do označenia na parkovisku	ACP senzorický kompozitný panel hr. 3 mm s povrchom z hliníkového plechu hr. min. 0,2 mm vo farbe Antracit lakovaný na stenu / do betónu / na drážku plot rozmer: 2400 x 1200 mm priama tlač 4+0 I spôsob a miesto kotvenia bude pred zadáním do výkresu koordinované s autorom inžieru lunový profil, cca 25 mm, dĺžka 600 mm, lakované odliatím na podporu s 12-tych drážkou pre panel a závesnou, striekané do RAL ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozmeroch 400 x 800 mm zasunutý v drážke obojstranná priama tlač 4+4, farebnosť zelenej RAL 6024 / antracit RAL 7024 / biela RAL 9003	debon	1	420	420	94,6
E07-X	Sektor schody	podklad exteriérové trieba malba podľa špeciálnej exteriérovou farbou rozmer: 2400 x 1000 mm farebnosť zelenej RAL 6024 / zelenej RAL 6002 / antracit RAL 7024 I pred aplikáciou farby vyčistiť podklad a očistiť penetráciou náterom ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozmeroch 400 x 200 mm priama tlač 4+0, farebnosť zelenej RAL 6024 / biela RAL 9003 akutované na stenu	malba na omietku	30	132	2660	910,8
E08-X	Sektor schody	podklad exteriérové trieba malba podľa špeciálnej exteriérovou farbou rozmer: 2200 x 250 mm (trieba B, C, D) rozmer: 1200 x 250 mm (trieba A) farebnosť zelenej RAL 6024 / biela RAL 9003 I pred aplikáciou farby vyčistiť podklad a očistiť penetráciou náterom	debon	30	28	840	135,2
E11-X	Sektor schody	podklad exteriérové trieba malba podľa špeciálnej exteriérovou farbou rozmer: 2200 x 250 mm (trieba B, C, D) rozmer: 1200 x 250 mm (trieba A) farebnosť zelenej RAL 6024 / biela RAL 9003 I pred aplikáciou farby vyčistiť podklad a očistiť penetráciou náterom	malba na omietku	13	55	728	187,44
E13-X	Závesné označenie	ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 2500 x 300 mm (trieba A) cauľka z ACP senzorického kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm umiestnenie na zábradlí zasunutá do drážky prikrútkových o konštrukciu zábradlia rozmer (podľa podobného projektu): 500 x 330 mm priama obdĺžniková tlač 4+4 farebnosť zelenej RAL 6024 / zelenej RAL 6002 / biela RAL 9003	debon	2	79	158	36,24
E14-X	Závesné označenie	ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer (podľa podobného projektu): 500 x 330 mm priama obdĺžniková tlač 4+4 farebnosť zelenej RAL 6024 / zelenej RAL 6002 / biela RAL 9003	debon	30	71	2130	489,9
E14-X	Závesné označenie	ACP senzorický kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer (podľa podobného projektu): 500 x 330 mm priama obdĺžniková tlač 4+4 farebnosť zelenej RAL 6024 / zelenej RAL 6002 / biela RAL 9003	debon	30	71	2130	489,9

E15-X	Označení střížeb BARET	kování panelů a šroty - ACP sandwichový kompozitní panel s povrchem z hliníkového plechu hr. 3 mm průměr podřez 400 finišované sítě RAL 6002 / zelená RAL 7024 rozměry: E15-1 - ráda - 2 x 2300 x 530 mm E15-2 - dráha - 8 x 800 x 800 mm E15-3 - menu - 1500 x 1500 cm	5	976	4880	1122,4	6002,4
E16-X	Označení střížeb WC - Odstrovač	OVĚŘE příslušenství odpadů - UV zářivka finišované sítě RAL 6002 / zelená RAL 7024 průměr P1 120 cm	16	42	872	154,56	826,56
E17-X	Označení střížeb střížeb na zářivku	rozměry profilu cca 25 mm, šířky 600 mm kovové ovládací na podrobnosti specifikace ACP sandwichový kompozitní panel s povrchem z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozměrech 600 x 800 mm s možností úpravy příslušenství odpadů - UV zářivka finišované sítě RAL 6002 / zelená RAL 7024 průměr podřez 400	9	177	1593	366,39	1959,39
E18-X	Označení střížeb střížeb	instalace dílů příslušenství odpadů - UV zářivka finišované sítě RAL 6002 / zelená RAL 7024 průměr podřez 400	2	45	86	19,78	105,78
E19-X	Označení střížeb střížeb	ACP sandwichový kompozitní panel s povrchem z hliníkového plechu hr. 3 mm rozměry: E19-1 - ráda - 2 x 2300 x 530 mm E19-2 - dráha - 8 x 800 x 800 mm E19-3 - menu - 1500 x 1500 cm	4	530	2360	542,8	2902,8
E20-X	Označení střížeb střížeb	ACP sandwichový kompozitní panel s povrchem z hliníkového plechu hr. 3 mm rozměry: E20-1 - ráda - 2 x 2300 x 530 mm E20-2 - dráha - 8 x 800 x 800 mm E20-3 - menu - 1500 x 1500 cm	49	24	1176	270,48	1446,48
E21-X	Označení střížeb střížeb	ACP sandwichový kompozitní panel s povrchem z hliníkového plechu hr. 3 mm rozměry: E21-1 - ráda - 2 x 2300 x 530 mm E21-2 - dráha - 8 x 800 x 800 mm E21-3 - menu - 1500 x 1500 cm	12	14	168	38,64	206,64

221-X	Tabuľa SDPR	Tabuľa z ACP s antistatickým kompozitným panelom s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: A3 umiestnenie na každom mieste, kde môže dôjsť k zrážke s osobnými informáciami práma podľa E 440	15	10	150	34,5	134,5
222-X	Tabuľa Organizáčny a informačný panel	Tabuľa z ACP s antistatickým kompozitným panelom s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: A3 umiestnenie - na ľavom schodisku a pri každom vstupe / výstupe práma podľa E 440 farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / antreaz RAL 7024	4	24	96	22,08	118,08
201-L	Vstup - Green OFFICE	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	1	6,6	6,6	1,338	8,118
202-X	Vstup - výťah VP MEDIA TEAMS Tlačiareň A	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	5	224	1344	305,12	1653,12
203-L	Vstup bráza + HIK zóna zameriavajúca na vstup	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	1	997	997	137,31	754,31
204-A	Práma vstup brazda	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	1	22	22	5,06	27,06
205-X	Organizačná tabuľa RAL 6024	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	2	104	208	47,84	259,84
206-X	Organizačná tabuľa vstup hliadi	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	1	94	94	21,62	115,62
208-X	Organizačná podlažie	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	15	168	2520	579,6	3099,6
209-X	Organizačná príloha pri výťahoch	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	19	48	624	143,52	767,52
210-X	Organizačná príloha pri výťahoch	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	4	11,2	44,8	10,304	55,104
217-X	Organizačná výťah	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	17	11,2	190,4	46,792	254,192
218-X	Organizačná výťah	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	4	6,2	24,8	5,704	30,504
219-X	Organizačná výťah	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	20	48	960	220,8	1180,8
219-X	Organizačná výťah	Práma rozmeru lúču z hliníkového plechu hr. 3 mm rozmer: 400 x 50 mm farebnosť zelená RAL 6024	9	16,9	152,1	34,983	187,063

104-X	Okenné vstupy do hotelových čísel	Okna na stěnu hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba na omietku	2	42	84	19,32	109,32
105-X	Okenné vstupy se třídou A	hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	6	6	36	8,28	44,28
106-X	Bezpečnostní pás na stěnu	rozměr: 25 x 16 cm míra: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	1	124,8	124,8	28,704	153,504
107-X	Okenné vstupy do hotelových čísel	hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	1	110,4	110,4	25,872	136,272
108-X	Okenné vstupy do hotelových čísel	hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	1	146,4	146,4	33,072	180,072
109-X	Okenné vstupy do hotelových čísel	hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	1	22	22	5,06	27,06
110-X	Okenné vstupy do hotelových čísel	hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	1	11,2	11,2	2,552	13,752
111-X	Okenné vstupy do hotelových čísel	hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	10	72	720	163,6	885,6
112-X	Okenné vstupy do hotelových čísel	hrubý rozměr RAL 7024 míra: 100 x 25 cm kód: fólie z lakového vlnu rezaz se třídou A	malba	382	1,8	687,6	158,148	845,748



FUTBAL TATRAN ARÉNA

INFORMAČNÉ PRVKY NAVIGAČNÉHO SYSTÉMU



Návrh informačného systému je autorským dielom.

Všetky zmeny v realizácii oproti návrhu, umiestnenia, spôsoby kotvenia, konkrétny výber materiálov budú konzultované a odsúhlasené autormi návrhu.

Zmeny v obsahu informačných prvkov sú vyhradené. Nejedná sa však o zmeny, ktoré by akokoľvek menili charakter alebo výraz jednotlivých prvkov.

Dodávateľ je povinný si miesto určenia prvku pred výrobou a umiestnením prvku zamerať a prispôbiť spôsob kotvenia danému povrchu.

OBSAH

Označenie parking na lampe	6	Vstup - výstrč tribúna A	58
Označenie parking FTA - plot	8	Vstup - výstrč hotel	60
Pokladne - označenie	10	Vstup hráči + MIX zóna - smerovník zo stropu	62
Závesný smerovník nad turnikety	12	Polep vstup - hotel	64
Mapa do exteriéru na stenu	14	Orientačná tabuľa FLASH zóna	66
Mapa do exteriéru na pokladni	14	Orientačná tabuľa - vstup hráči	68
Smerovníky tribúny	16	Schéma podlaží	70
Označenie tribún na stene areálu	18	Označenia podlaží	72
Sektor schody - stena	20	Označenia pri výťahoch	74
Sektor schody - tabuľka exit	20	Označenia pri výťahu ztp	74
Sektor schody - preklad smerovník	22	Označenia výťahu	76
Sektor schody - schod	24	Označenia vo výťahoch	78
Sektor schody - smerovník exit	26	Smerovník podlažie	80
Zábradlie tribún - smerové cedule	28	Označenie SKYBOX	82
Zábradlie tribún - regulačné cedule	30	Označenie vstupu do hotelovej časti	84
Označenia služieb - bufet	32	Označenie vstupu na tribúnu A	86
Označenia služieb - WC + ošetrovňa	34	Bezpečnostný pás na sklo	88
Označenia služieb na stípe	36	Označenie defibrilátor	90
Informačná nálepka - turniket	38	Dvere - FIX názov	92
Tabule organizácie	40	Dvere - VARIABIL názov	94
Tabule BOZP + PO - tribúny / priestory	42	Dvere - číslovanie nad kľučkou	96
Tabule BOZP + PO - ubytovacia časť	42	Dekor - FLASH zóna	98
Tabule gdpr	44	Umiestnenie tabulí organizácií	100
Tabule organizačný a návštevný poriadok	46		
Polep energoblok	48		
Vstup - dvere office	50		
Vstup - výstrč VIP	52		
Vstup - výstrč media	54		
Vstup - výstrč teams	56		

ŠTRUKTÚRA DOKUMENTU

Ako čítať jednotlivé špecifikácie

I1.X

Identifikátor prvku

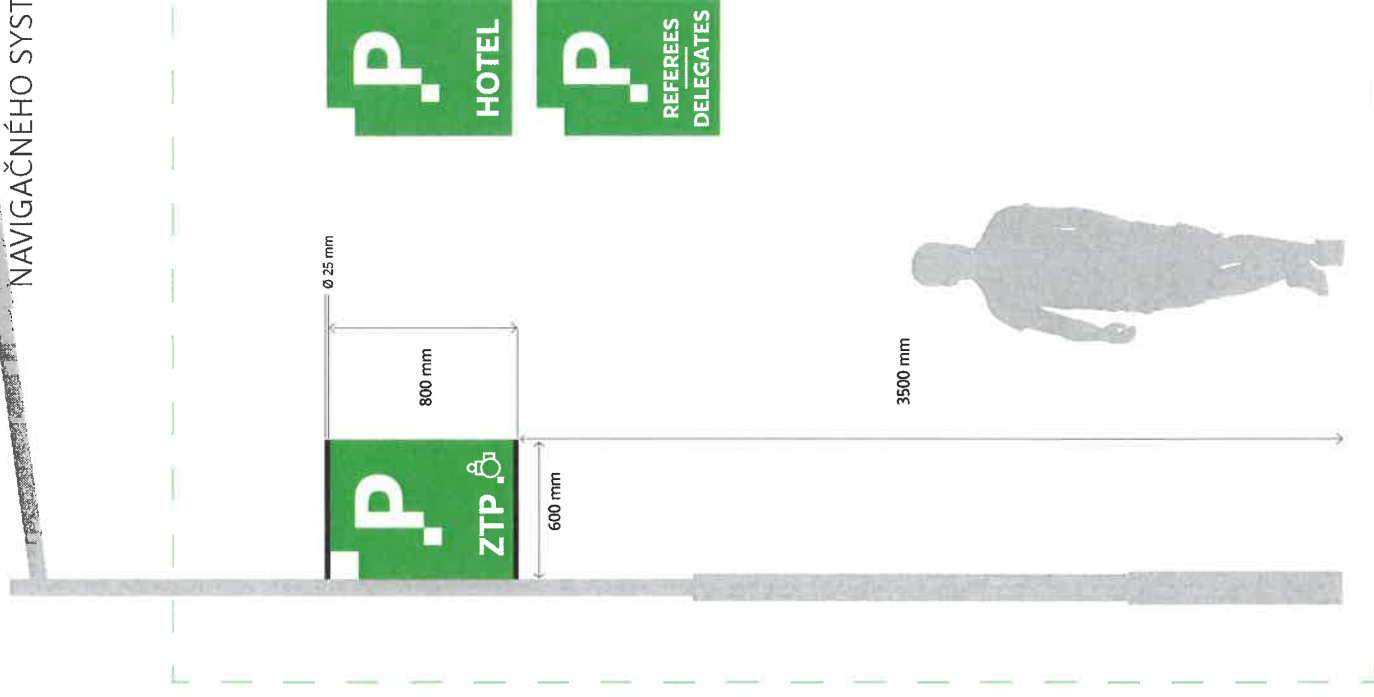
Na základe tohto identifikátora nájdete konkrétne polohy daných prvkov zakreslených a zapísaných v mapách, schémach a zoznamoch, ktoré sú prílohou tohto dokumentu

ZNAČENIE NA LAMPE

Pracovné pomenovanie daného prvku

- konzoly profilu cca Ø 25 mm, dĺžky 600 mm kotvené objímkami na stípe VO so drážkou pre panel a zarážkou, striekané do RAL
- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm vo farbe RAL XXX o rozmeroch XXX x XXX mm zasunutý v drážke UV
- priama potlač 4+0
- umiestnenie dolnej hrany konzoly vo výške 286 cm

Technická špecifikácia pre účely vytvorenia cenovej ponuky na zhotovenie

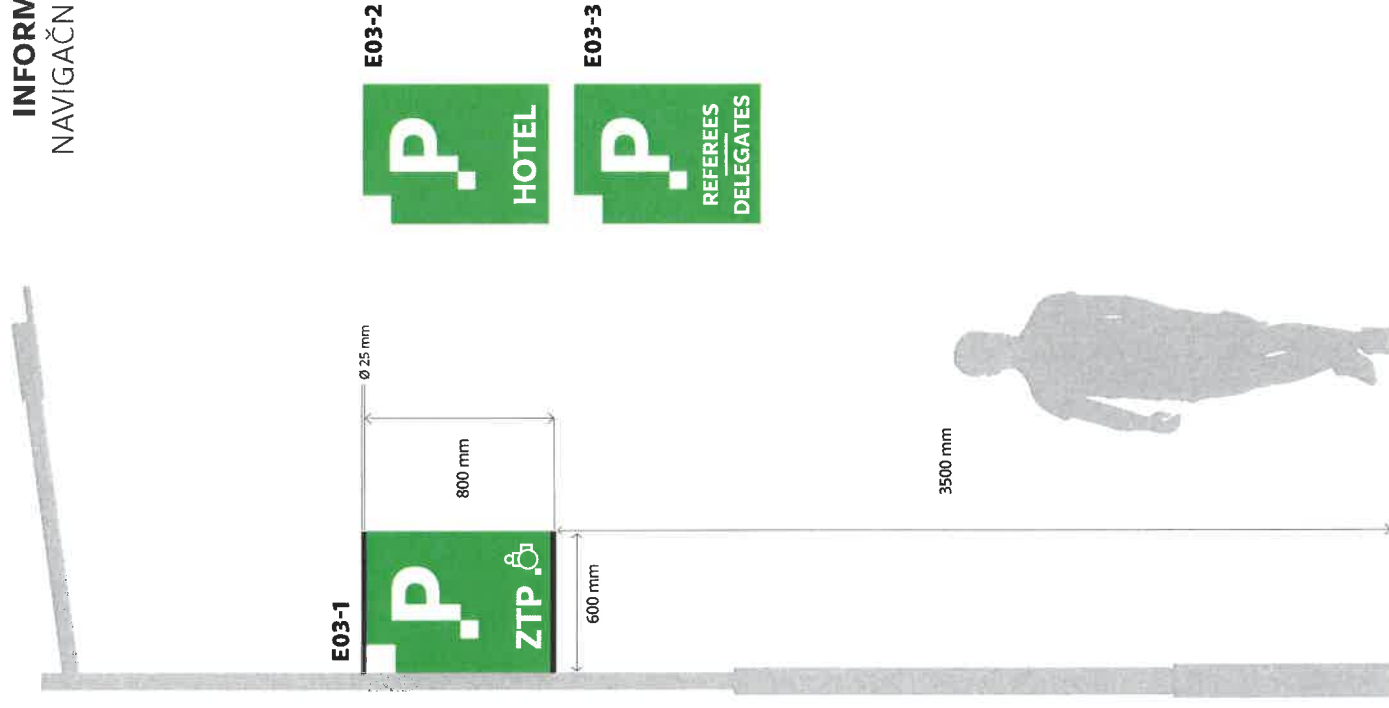


E03-X

OZNAČENIE PARKING NA LAMPE

- konzoly profilu cca Ø 25 mm, dĺžky 600 mm kotvené objímkami na stĺpe VO s drážkou pre panel a zarážkou, striekané do RAL
- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozmeroch 600 x 800 mm zasunutý v drážke
- obojstranná priama tlač 4+4 - farebnosť zelená RAL 6024 / Biela RAL 9003
- umiestnenie dolnej hrany konzoly vo výške 3600 mm

Počet	3
-------	---



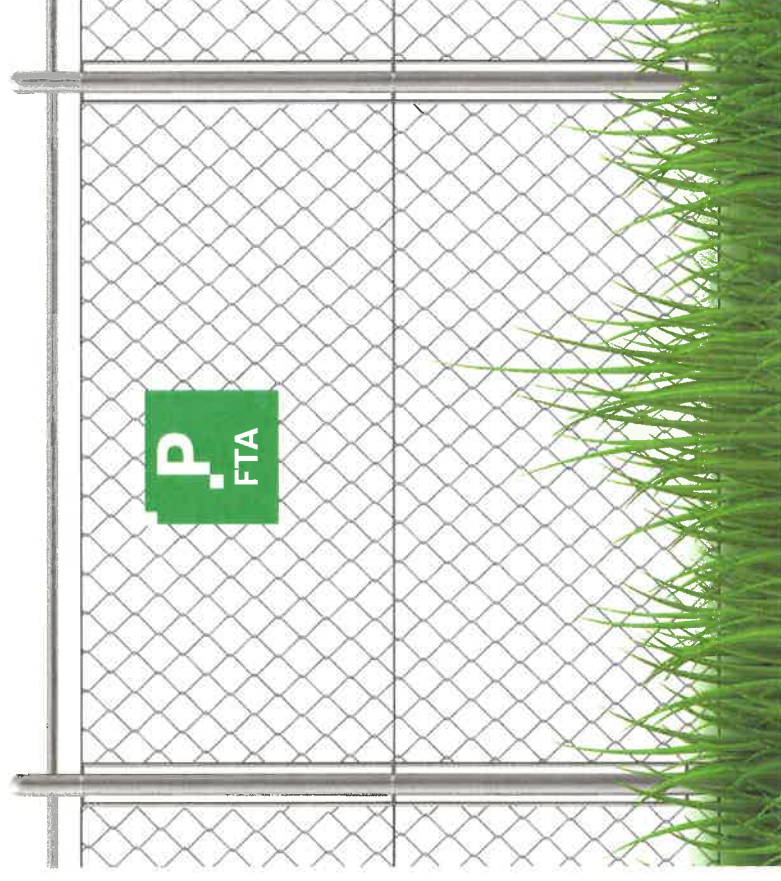
E03-FTA-X

OZNAČENIE PARKING

FTA - PLOT

- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- rozmer: 400 x 400 mm
- priama tlač 4+0 - farebnosť zelená RAL 6024 / Biela RAL 9003
- umiestnenie na plotovom poli v maximálnej výške

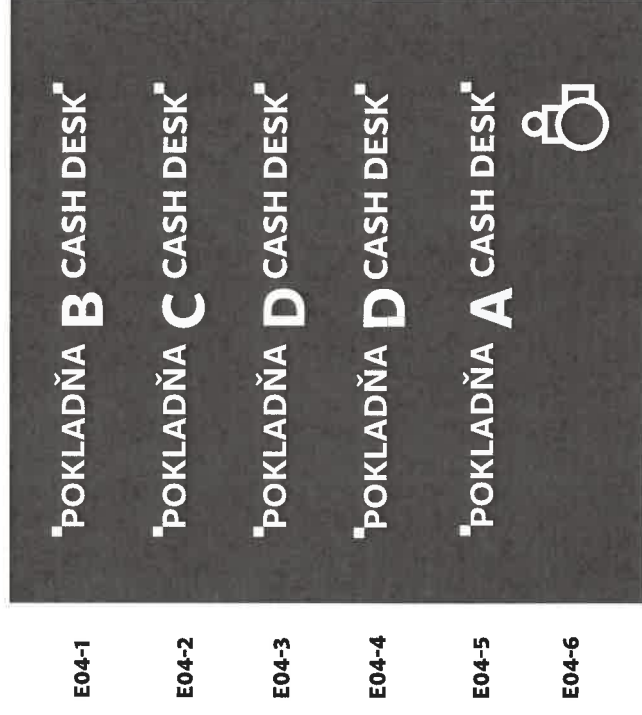
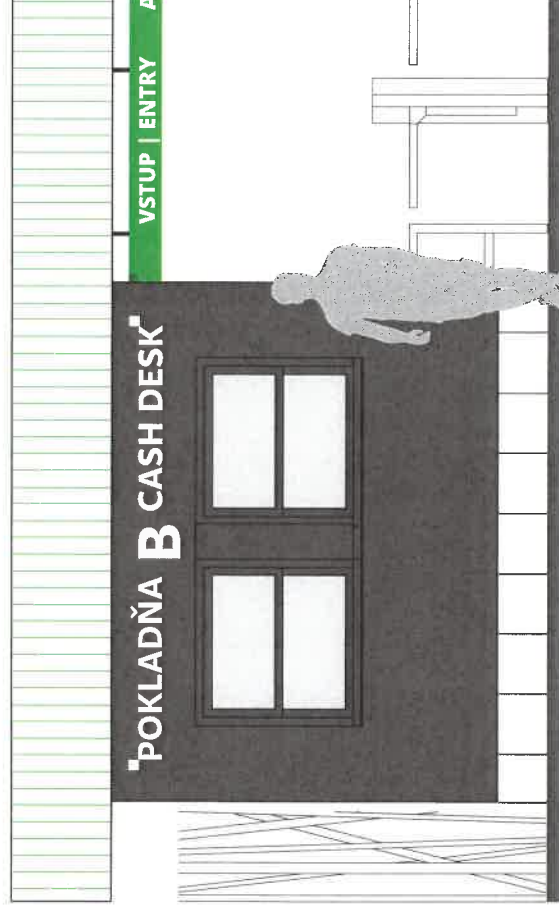
Počet	12
-------	----



E04-X

POKLADNE OZNAČENIE

- frezované písmená z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm vo farbe biela
- celkový rozmer: 2500 x 300 mm
- znak ZTP: 350 x 460 mm



E04-1

E04-2

E04-3

E04-4

E04-5

E04-6

Počet	E04-1 E04-2 E04-3 E04-4 E04-5	5
	E04-6	1

E05-X

ZÁVESNÝ SMEROVNÍK NAD TURNIKETY

- 2 x tabuľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm obojstranne uchytené na konzole, výška tabule 200 mm spustená 100 mm od stropu
- ocelová konštrukcia z profilov 30 x 30 x 2mm, povrchová úprava komaxit RAL
- priama potlač 4+0
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003
- rozmer 2400 x 200 mm - Bjornsonova (B)
- rozmer 4000 x 200 mm pre pokladňu Mlyn (C)
- rozmer 1800 x 200 mm - Krížna (D)
- rozmer 1000 x 200 mm pre TZP pokladňu (A)
- rozmer 1975 x 200 mm - vstup tribúna A

Počet			
	E05-1 - 2400 x 200 mm		1 ks
	E05-2 - 4000 x 200 mm		1 ks
	E05-3 - 1800 x 200 mm		1 ks
	E05-4 - 1000 x 200 mm		1 ks
	E05-5 - 1975 x 200 mm		1 ks
	E05-6 - 1975 x 200 mm		1 ks



E06-X

MAPA DO EXTERIÉRU NA STENU

- ACP sendvičový kompozitný panel hr. 3 mm s povrchom z hliníkového plechu hr. min. 0,2 mm vo farbe Antracit kotvený na stenu / do betónu / na drôtový plot
- rozmer mapy na plot: 1700 x 1250 mm
- priama potlač 4+0
- ! spôsob a miesto kotvenia bude pred zadanim do výroby konzultované s autormi návrhu

Počet

10 ks

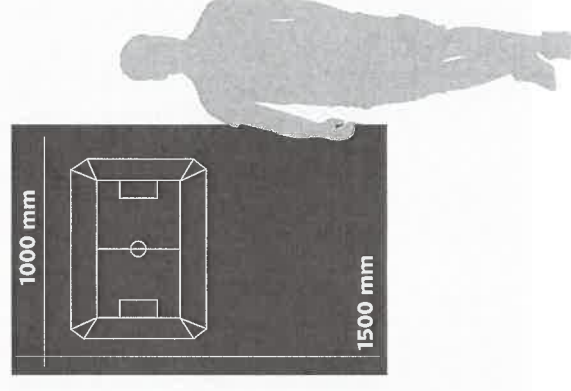
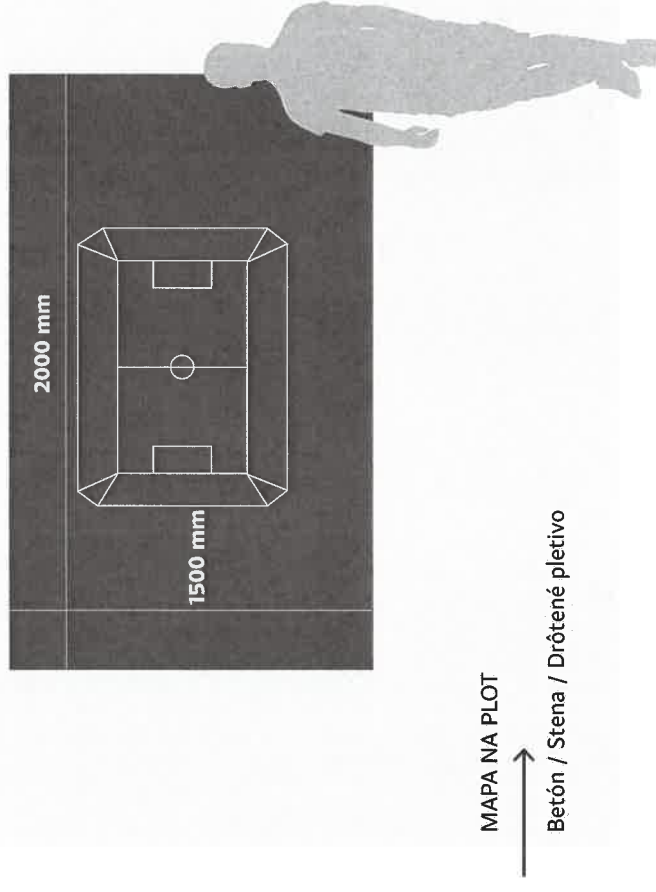
E26-X

MAPA DO EXTERIÉRU NA POKLADNI

- ACP sendvičový kompozitný panel hr. 3 mm s povrchom z hliníkového plechu hr. min. 0,2 mm vo farbe Antracit kotvený na stenu / do betónu / na drôtový plot
- rozmer mapy na plot: 1000 x 1500 mm
- priama potlač 4+0
- ! spôsob a miesto kotvenia bude pred zadanim do výroby konzultované s autormi návrhu

Počet

5 ks



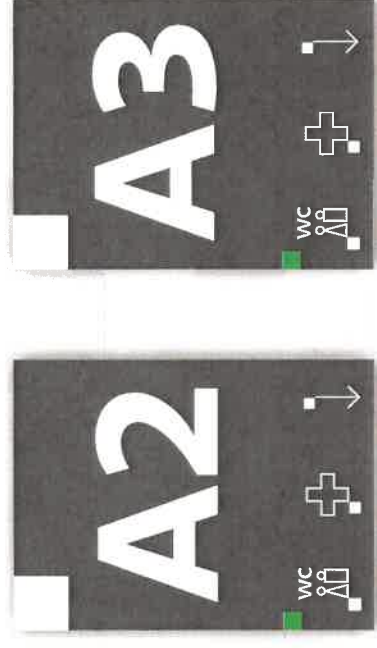
E07-X

SMEROVNÍKY TRIBÚNY

- konzoly profilu cca Ø 25 mm, dĺžky 600-700 mm kotvené objímkami na podpornom stípe tribúny s drážkou pre panel a zarážkou, striekané do RAL
- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozmeroch 600 x 800 mm zasunutý v drážke
- obojstranná priama potlač 4+4, farebnosť zelená RAL 6024 / antracit RAL 7024 / biela RAL 9003
- umiestnenie dolnej hrany konzoly vo výške 4000 mm

Počet

26 ks



OZNAČENIE TRIBÚN NA STENE AREÁLU

- podklad exteriérová farba
- maľba podľa šablóny exteriérovou farbou
- rozmer: 1800 x 1000 mm
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / antracit RAL 7024
- ! pred aplikáciou farby vyčistiť podklad a ošetriť penetračným náterom

Počet

4 ks



E09-X

SEKTOR SCHODY

STENA

- podklad exteriérová farba
- maľba podľa šablóny exteriérovou farbou
- rozmer: 1400 x 1000 mm
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / antracit RAL 7024
- ! pred aplikáciou farby vyčistiť podklad a ošetriť penetračným náterom

Počet

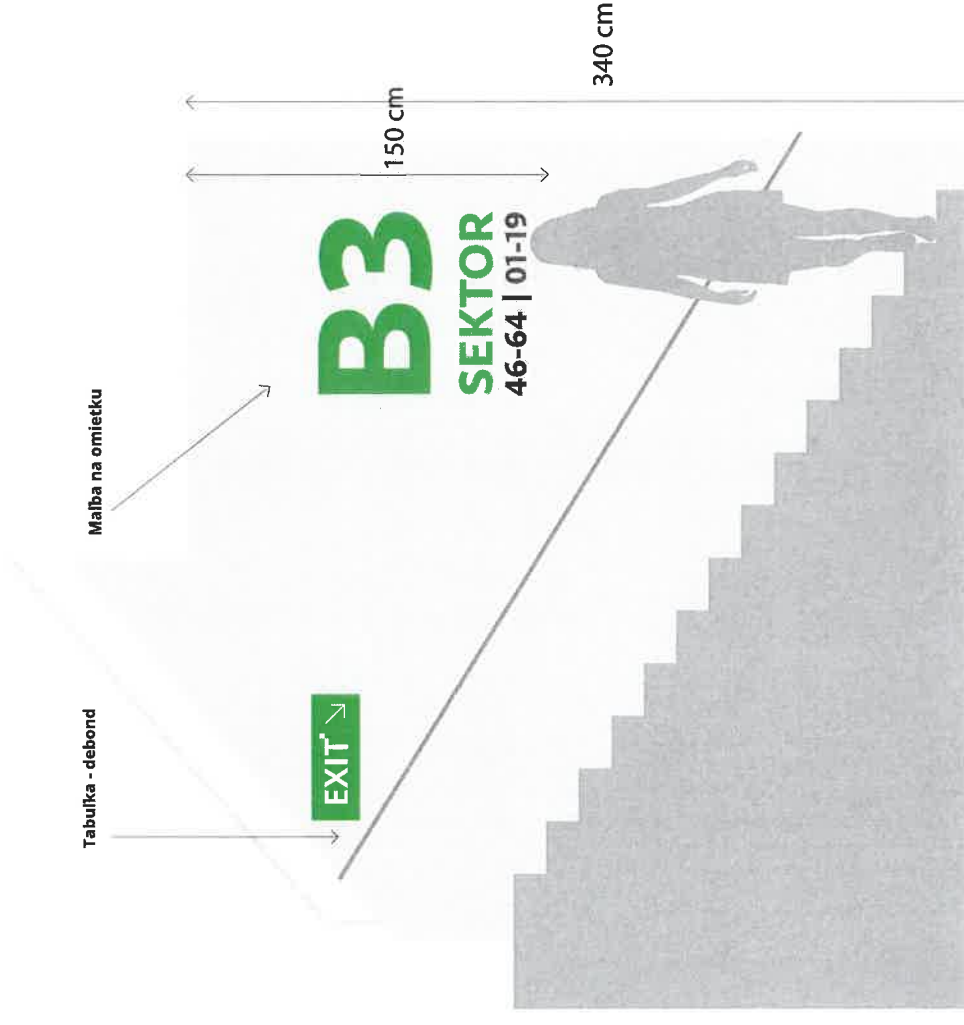
30 ks

E24-X

SEKTOR SCHODY

TABUĽKA EXIT

- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm o rozmeroch 400 x 200 mm
- priama potlač 4+0, farebnosť zelená RAL 6024 / biela RAL 9003
- skrutkované na stenu



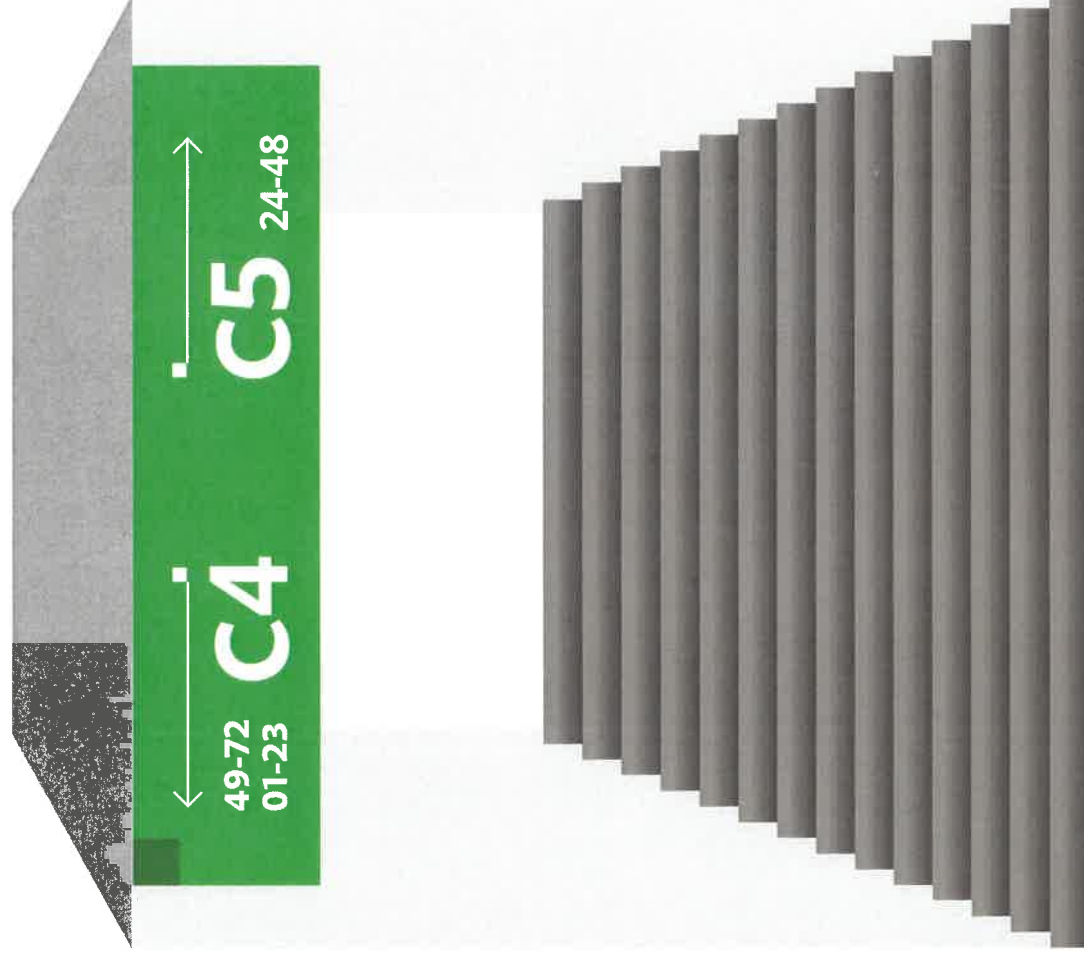
E10-X

SEKTOR SCHODY PREKLAD SMEROVNÍK

- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- rozmer : 2200 x 500 mm
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

Počet

13 ks



E11-X

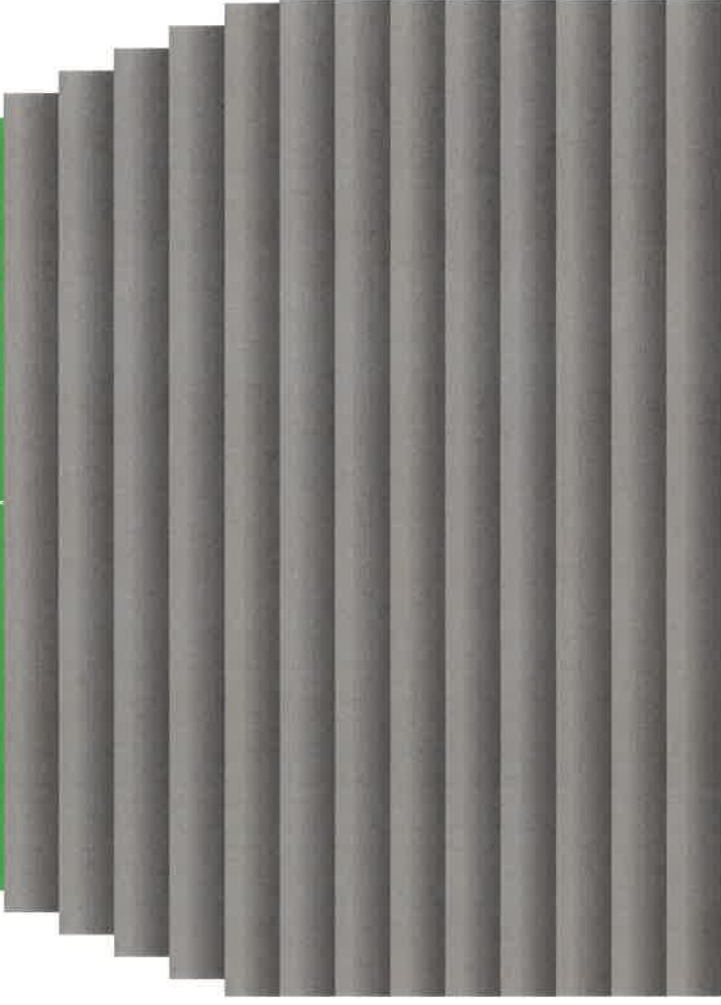
SEKTOR SCHODY

- maľba podľa šablóny exteriérovou farbou
- rozmer: 2200 x 180 mm (tribúny B,C,D)
- rozmer: 3200 x 180 mm (tribúna A)
- farebnosť zelená RAL 6024 / biela RAL 9003
- ! pred aplikáciou farby vyčistiť podklad a ošetriť penetračným náterom

Počet	E11-1 - E11-13	2200 x 180 mm	13 ks
	E11-14, E11-15	3200 x 180 mm	2 ks

Maľba na omietku

16-30 ← ■ C4 C5 ■ → 01-15



E12-X

SEKTOR SCHODY SMEROVNÍK EXIT

- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- rozmer: 2500 x 750 mm
- priama potlač 4+0
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

Počet	13 ks
-------	-------



E13-X

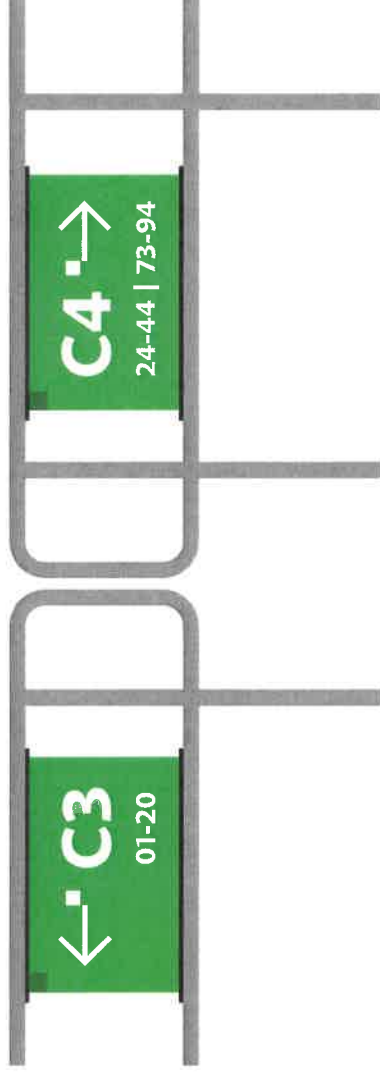
ZÁBRADLIE TRIBÚN SMEROVÉ CEDULE

- cedúľka z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- umiestnená na zábradlí zasunutá do drážok priskrutkovaných o konštrukciu zábradlia
- rozmer (podľa podobného projektu): 500 x 330 mm
- priama obojstranná potlač 4+4
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

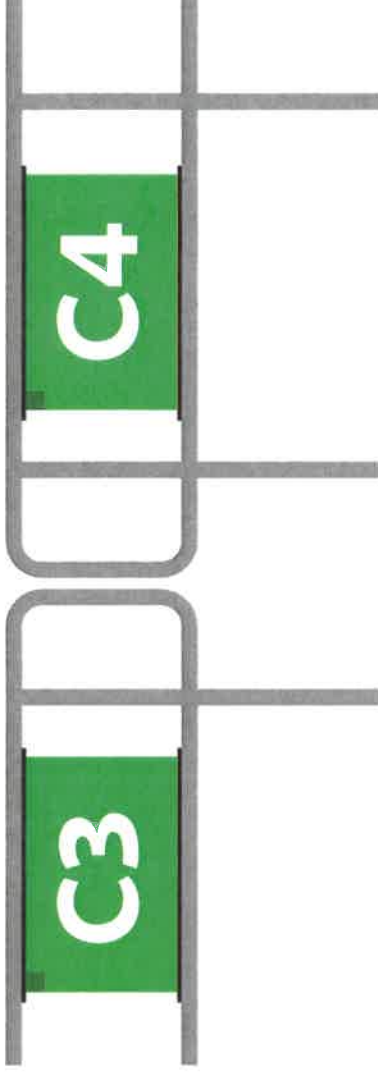
Počet

30 ks

Predná strana



Zadná strana

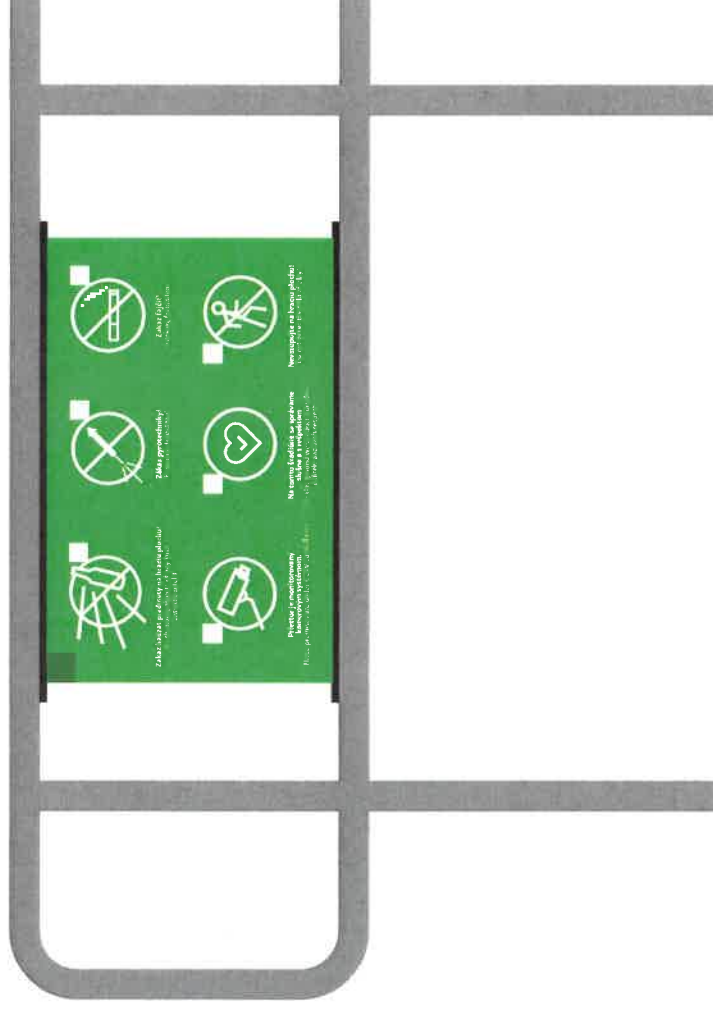


E14-X

ZÁBRADLIE TRIBÚN REGULAČNÉ CEDULE

- cedulka z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- umiestnená na zábradlí zasunutá do drážok priskrutkovaných o konštrukciu zábradlia
- rozmer (podľa podobného projektu): 500 x 330 mm
- priama obojstranná potlač 4+4
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

Počet	30 ks
-------	-------

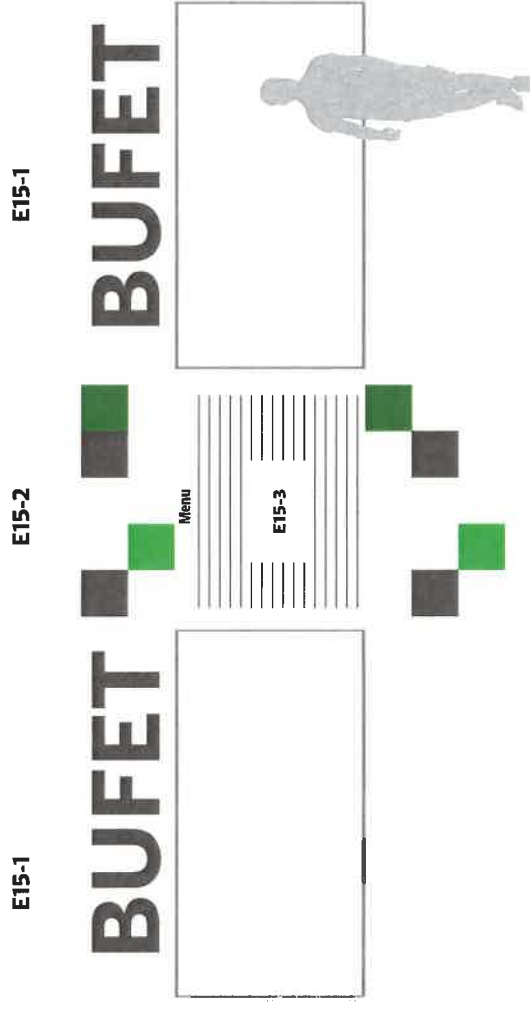


E15-X

OZNAČENIA SLUŽIEB BUFET

- rezané písmená a štvorce - ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- priama potlač 4+0
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / antracit RAL 7024
- rozmer: E15-1 - nápis - 2 x 2300 x 530 mm
- E15-2 - dizajn - 8 x 300 x 300 mm
- E15-3 - menu - 1500 x 1500 mm

Počet	5 ks
--------------	------



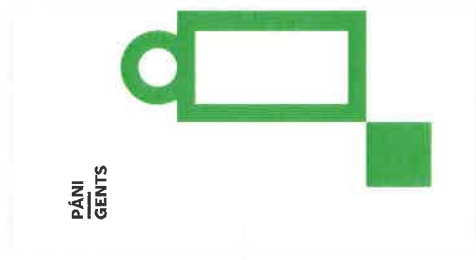
E16-X

OZNAČENIA SLUŽIEB

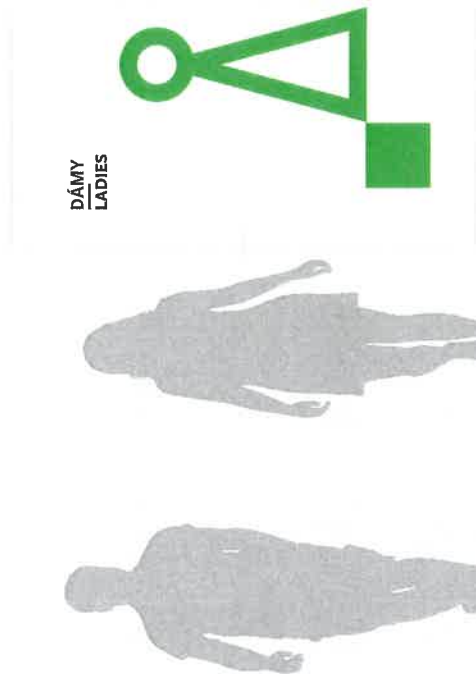
WC + OŠETROVNĀ

- DVERE
- polep plotrovanou nálepkou - UV stála fólia
- farebnosť zelená RAL 6024 / antracit RAL 7024
- rozmer 70 x 120 cm

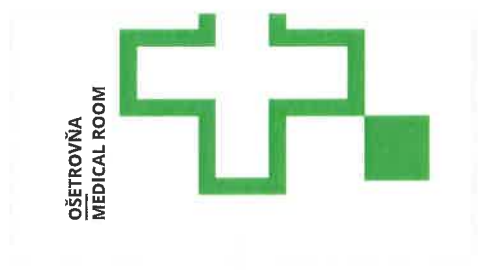
E16-1



E16-2



E16-3



Počet	E16-1	E16-2	E16-3
	5 ks	5 ks	6 ks

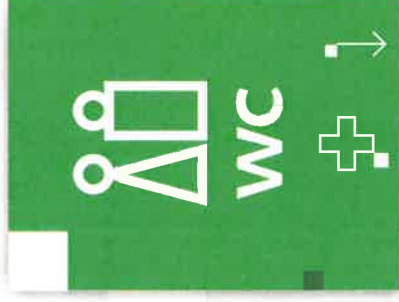
E17-X

OZNAČENIA SLUŽIEB NA STÍLPE

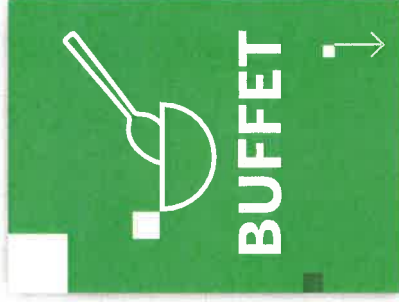
- konzoly profilu cca Ø 25 mm, dĺžky 600-700 mm kotvené objímkami na podpor-
nom stĺpe tribúny s drážkou pre panel a zarážkou, striekané do RAL
- ACP sendvičový kompozitný panel s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
o rozmeroch 600 x 800 mm zasunutý v drážke
- priama obojstranná potlač 4+4, farebnosť zelená RAL 6024 / RAL 6002/ biela
RAL 9003
- umiestnenie dolnej hrany konzoly vo výške 400 mm

Počet	E17-1	4 ks
	E17-2	4 ks
	E17-3	1 ks

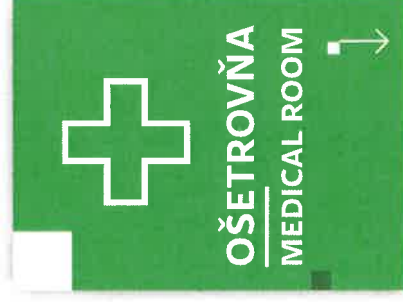
E17-1



E17-2



E17-3

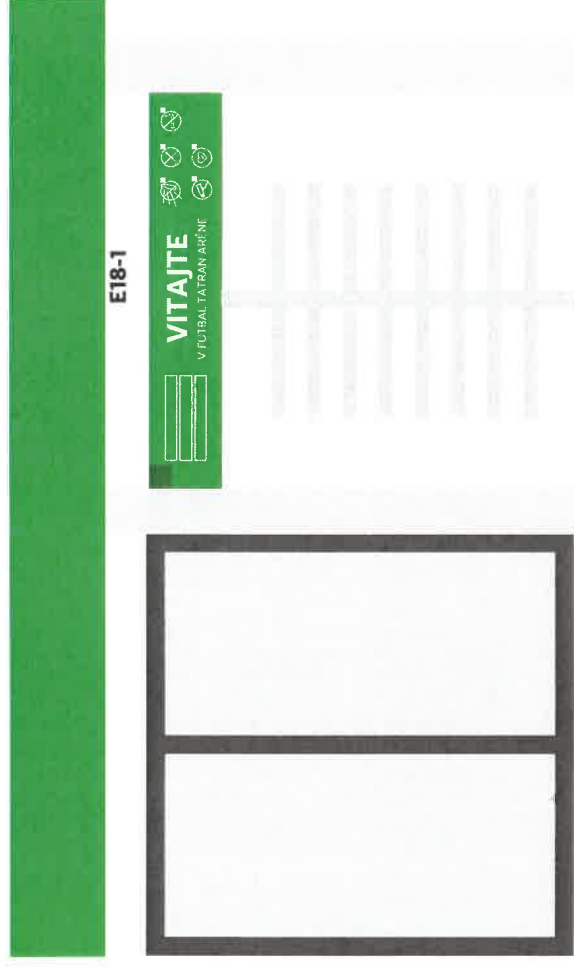


E18-X

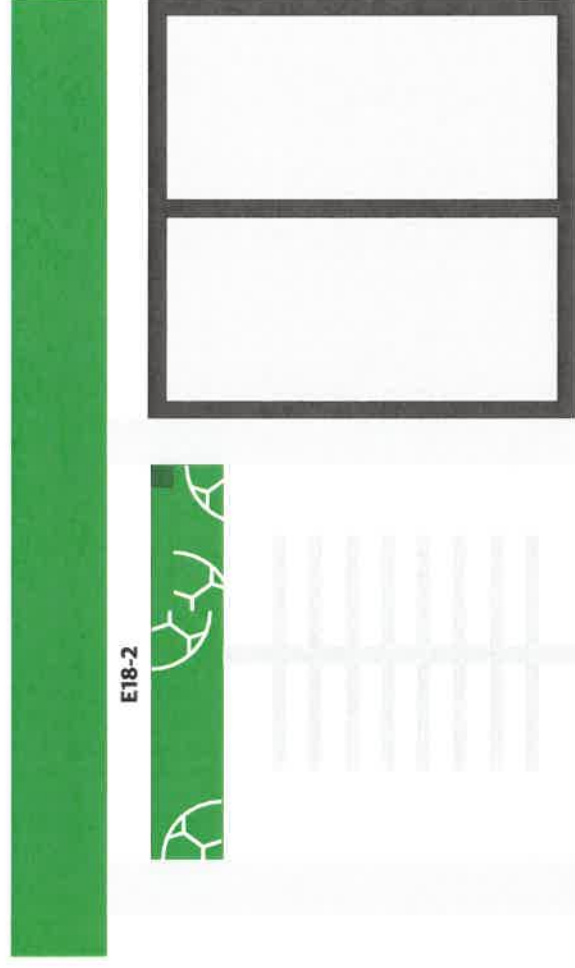
INFORMAČNÁ NÁLEPKA TURNIKET

- lesklá fólia z ľateho vinylu
- plocha polepu rozmeru cca 235 x 35 cm (rozmer bude upresnený po stanovení typu turniketu)
- ! fólia musí byť odolná voči mrazom a zmenám teplôt
- umiestnenie nad celotelový turniket
- potlač 4+0, farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003
- ! povrch je potrebné pred aplikáciou dôsledne očistiť

Počet	E18-1	1
	E18-2	1



E18-1

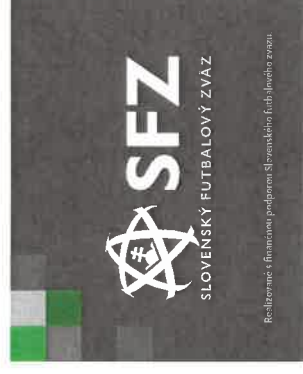


E18-2

TABULE ORGANIZÁCIE

- tabuľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- rozmer 1 tabule podľa zazmluvnených pomienok
- návrh šírky tabule - 2500 x 2000 mm
- umiestnenie - upevnená na stene / plote
- priama potlač 4+0
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003 / antracit RAL 7024 / modrá 100/70/0/0

Počet	12 ks
-------	-------



TABULE BOZP + PO TRIBÚNY/SPOLOČNÉ PRIESTORY

- tabuľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm lepená na stenu
- rozmer: A3
- umiestenie - na každom schodisku a pri každom vchode
- priama potlač 4+0

Počet

49 ks

E25-X

TABULE BOZP + PO UBYTOVACIA ČASŤ

- tabuľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm lepená na stenu
- rozmer: A4
- umiestnenie - v každej ubytovacej jednotke
- priama potlač 4+0

Počet

12 ks

[illegible]

E21-X

TABULE

GDPR

- tabuľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- rozmer: A5
- umiestenie na každom mieste, kde môže dôjsť k styku s osobnými informáciami
- lepené na stenu
- priama potlač 4+0

Počet	15 ks
-------	-------



E22-X

TABULE ORGANIZAČNÝ A NÁVŠTEVNÝ PORIADOK

- tabuľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- rozmer: A3
- umiestnenie - na každom schodisku a pri každom vchode / východe
- priama potlač 4+0
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / antracit RAL 7024

Počet	4 ks
-------	------



E23-X

POLEP ENERGOBLOK

- kompletný polep okien a dverí energobloku exteriérovou fóliou s imitáciou prieskoveho skla
- rozmery: E23-1: 2600 x 3800 mm
- E23-2: 5200 x 3800 mm

Počet	E23-1	1 ks
	E23-2	1 ks



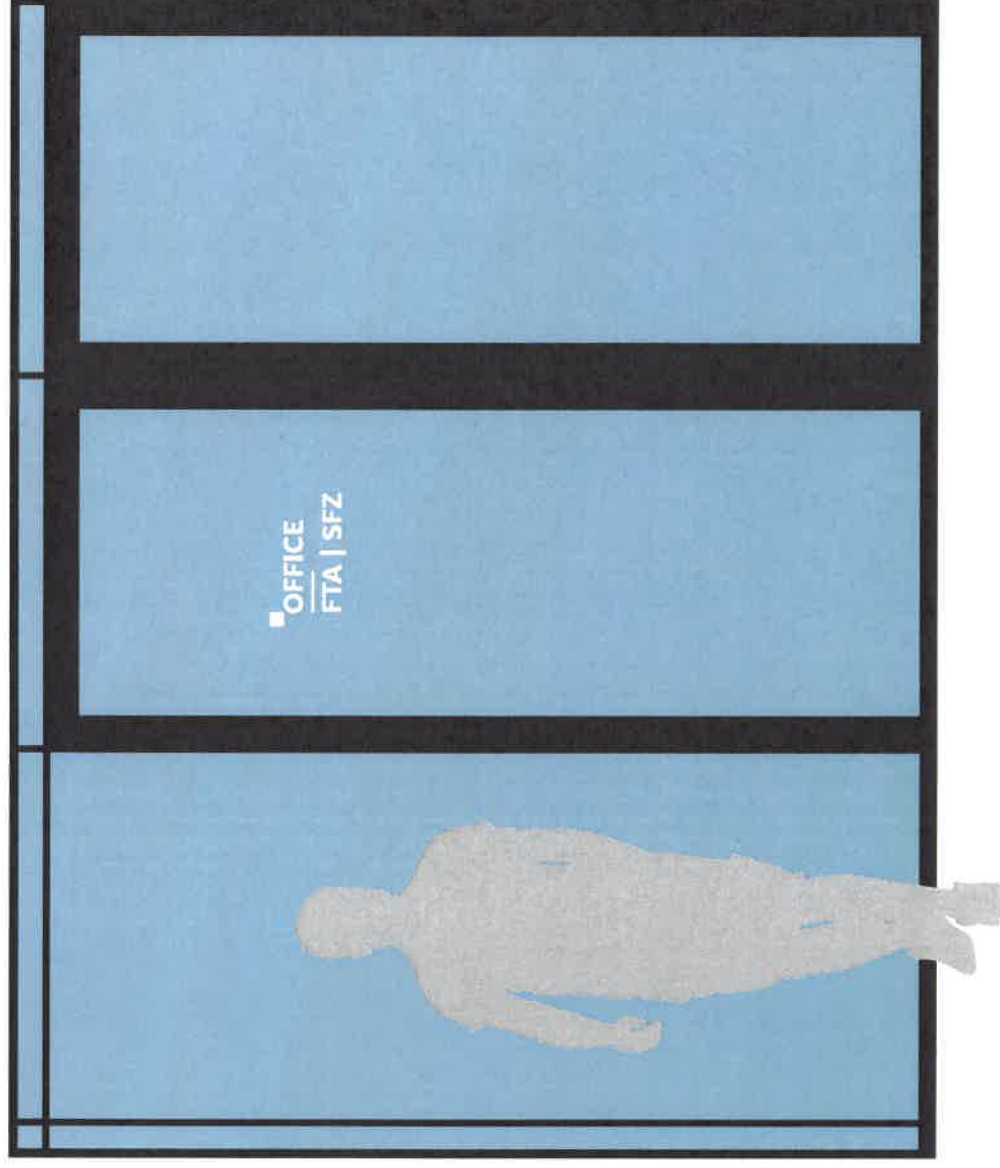
I01-1

VSTUP - DVERE OFFICE

- polep rezanou fóliou s imitáciou pieskovaného skla na dvere v exteriéri
- rozmer A4
- UV stála

Počet

1 ks



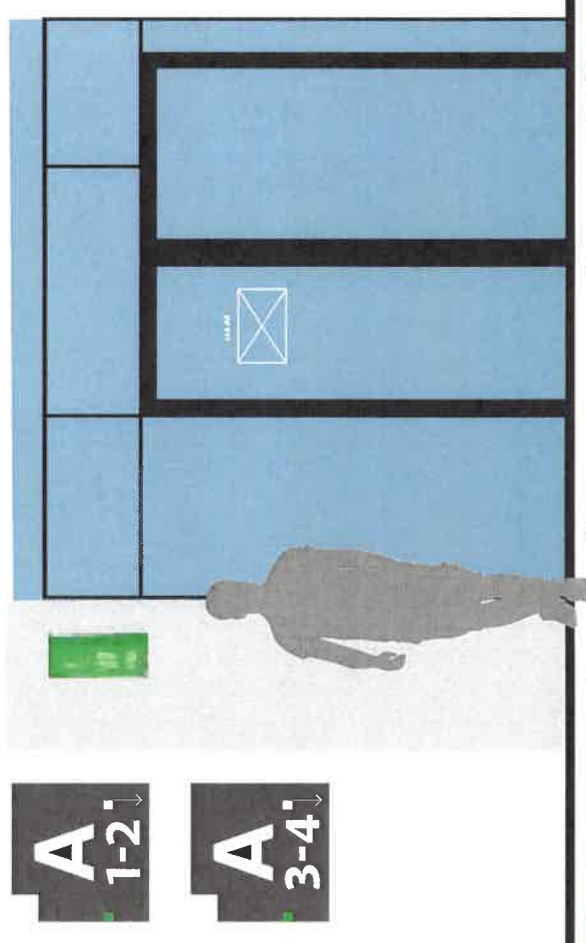
I02-X

VSTUP - VÝSTRČ

- kovová konštrukcia opláštená ACP sendvičovým panelom bez viditeľných hrán
- ukotvená kolmo na stenu
- rozmer: 400 x 400 x 50 mm
- priama potlač 4+0
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

Počet

6 ks



103-1

VSTUP HRÁČI + MIX ZÓNA SMEROVNÍK ZO STROPU

- oceľová konštrukcia opláštená ACP sendvičovým panelom ukotvená v strope,
- povrchová úprava komaxit RAL
- rozmer 3000 x 200 x 50 mm
- priama potlač 4+0
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

Počet	1 ks
-------	------

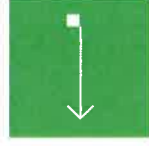
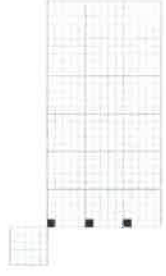


POLEP VSTUP HOTEL

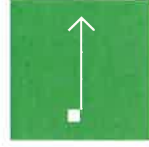
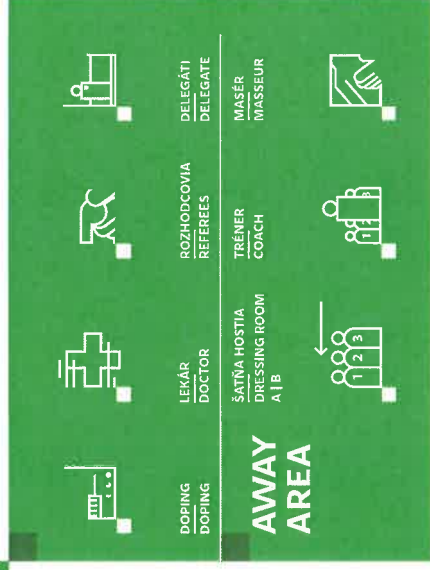
- plotrovaný nápis z exteriérovej fólie s imitáciou prieskoveho skla
- UV stála a teplotodolná
- rozmer: 100 x 25 cm

Počet	1 ks
-------	------

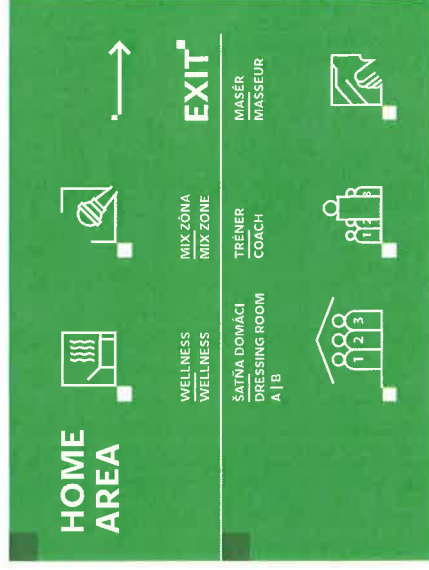




105-1



105-2



105-X

ORIENTAČNÁ TABUĽA FLASH ZÓNA

- ceduľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- priama potlač 4+0
- umiestnenie na stenu
- rozmer 800 x 600 mm + 200 x 200 mm
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

Počet	2 ks
-------	------

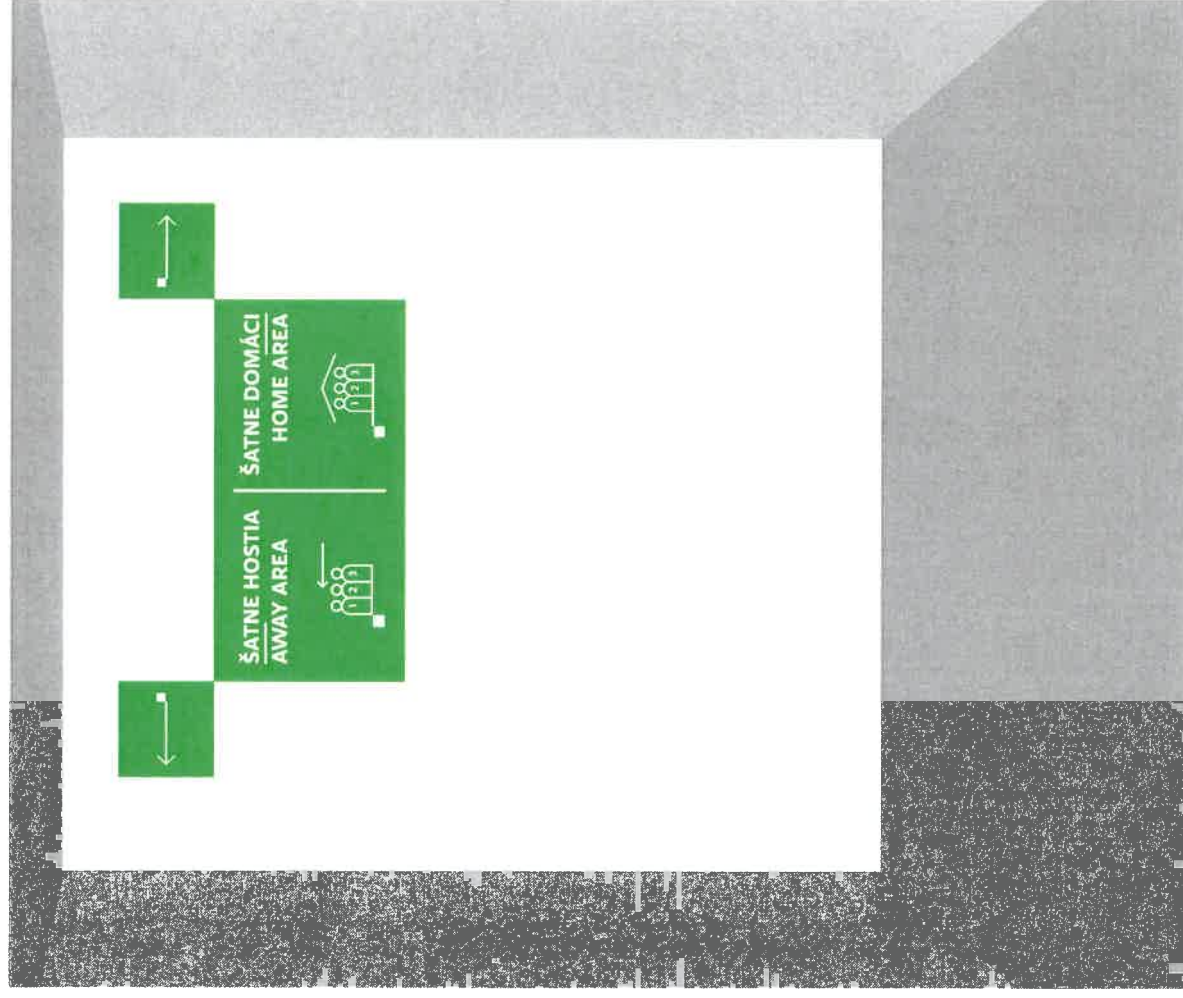
106-X

ORIENTAČNÁ TABUĽA VSTUP HRÁČI

- ceduľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- priama potlač 4+0
- umiestnenie - na stenu
- rozmer 800 x 400 mm + 2 x 200 x 200 mm
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003

Počet

1 ks

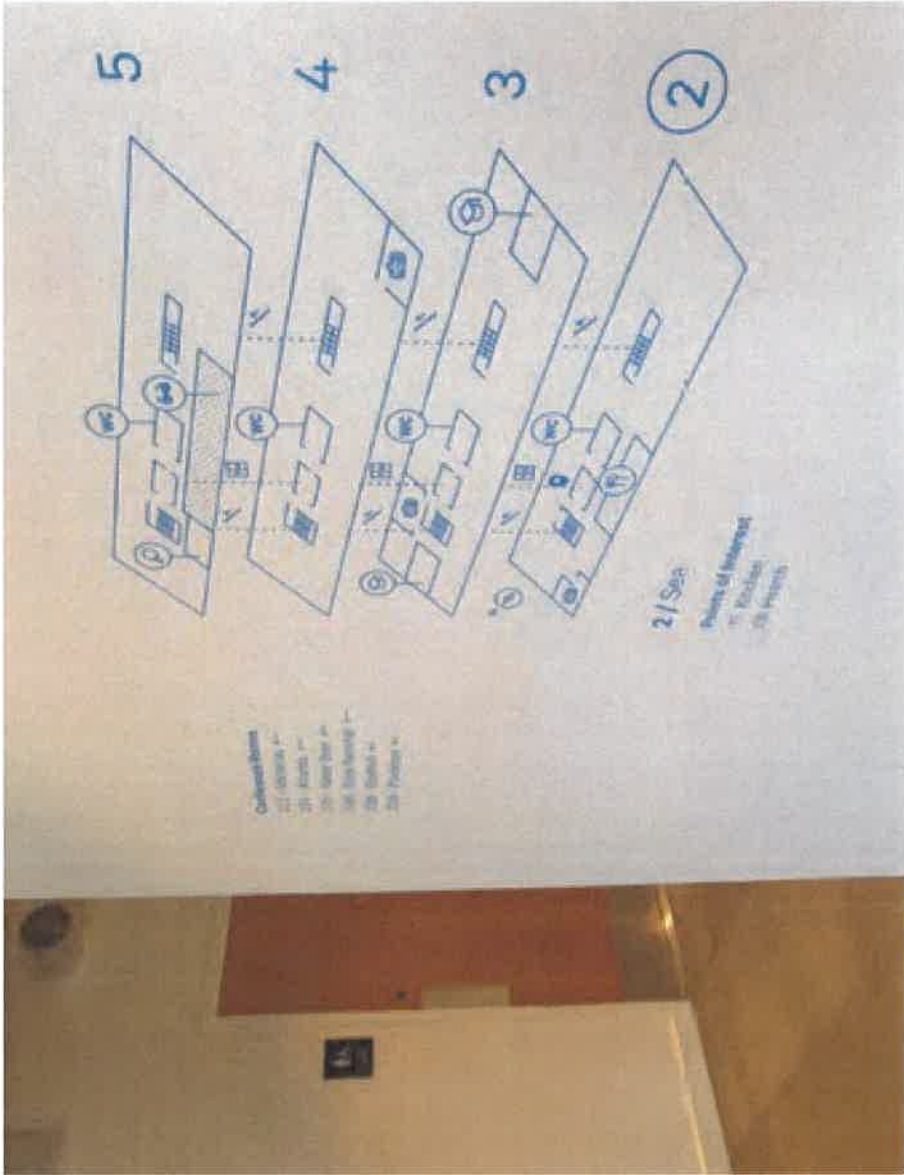


108-X

SCHÉMA PODLAŽÍ

- potlačená tapeta
- rozmer: 2750 x 2200 mm
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003 / antracit RAL 7024

Počet	2 ks
-------	------



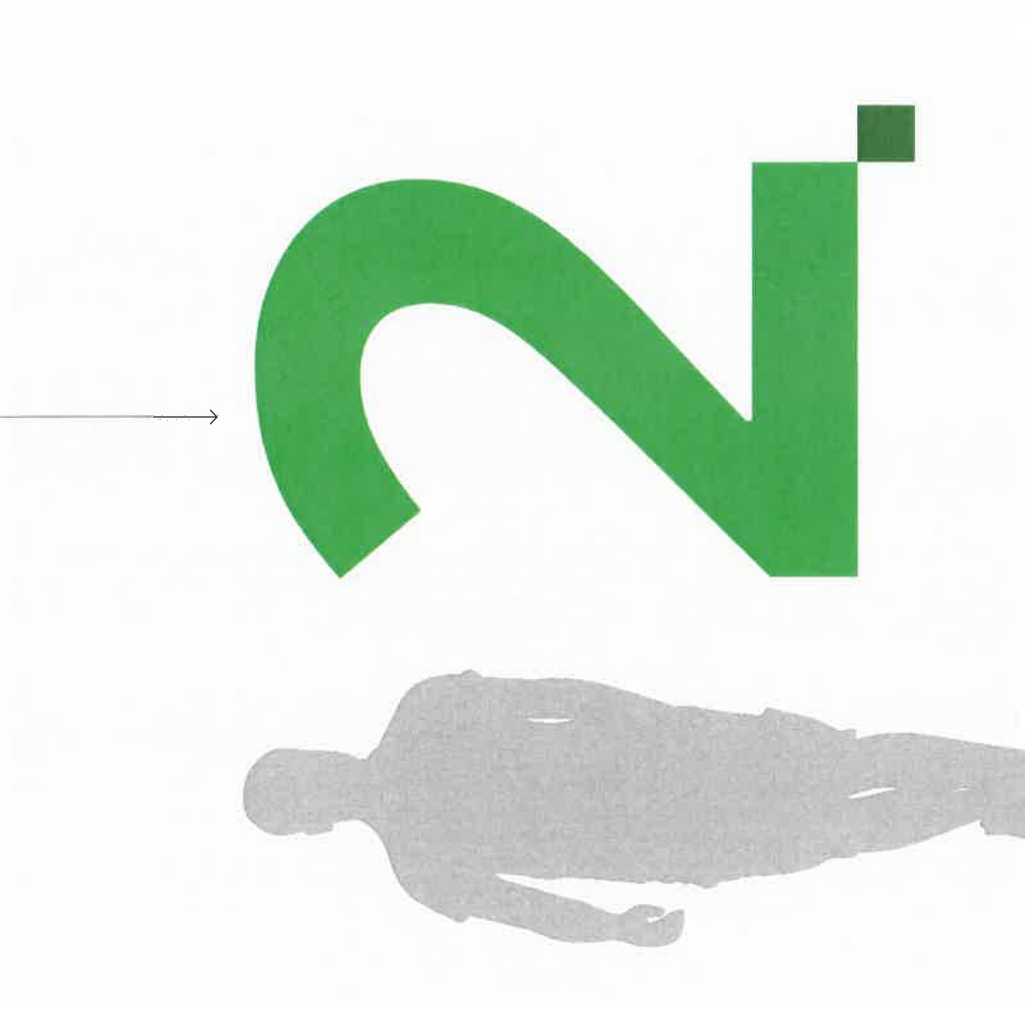
109-X

OZNAČENIA PODLAŽÍ

- malba na omietku akrylovou matnou farbou
- rozmer grafiky: 1000 x 1400 mm
- umiestnenie 300 mm od podlahy
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002

Počet	15 ks
--------------	-------

Malba na omietku



I10-X

OZNAČENIA PRI VÝŤAHOCH

- tabuľa z akrylu s hrúbkou 5 mm
- ukotvenie - do steny na dištančných kolíkoch
- lesklá fólia z liateho vinyly rezaná
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 9003 / biela RAL 7024
- približná veľkosť A4

Počet	13 ks
-------	-------

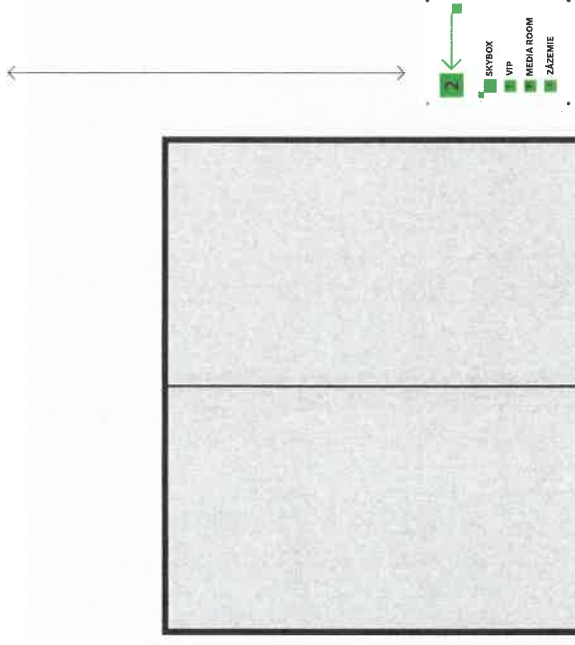
I18-X

OZNAČENIA PRI VÝŤAHU ZTP

- rezaná lesklá fólia z liateho vinyly farby Antracit / zelená RAL 6024
- umiestnenie na sklo pri výťahu
- plocha polepu rozmer cca A4
- ! fólia musí byť odolná voči mrazom a zmenám teplôt

Počet	4 ks
-------	------

Priama potlač

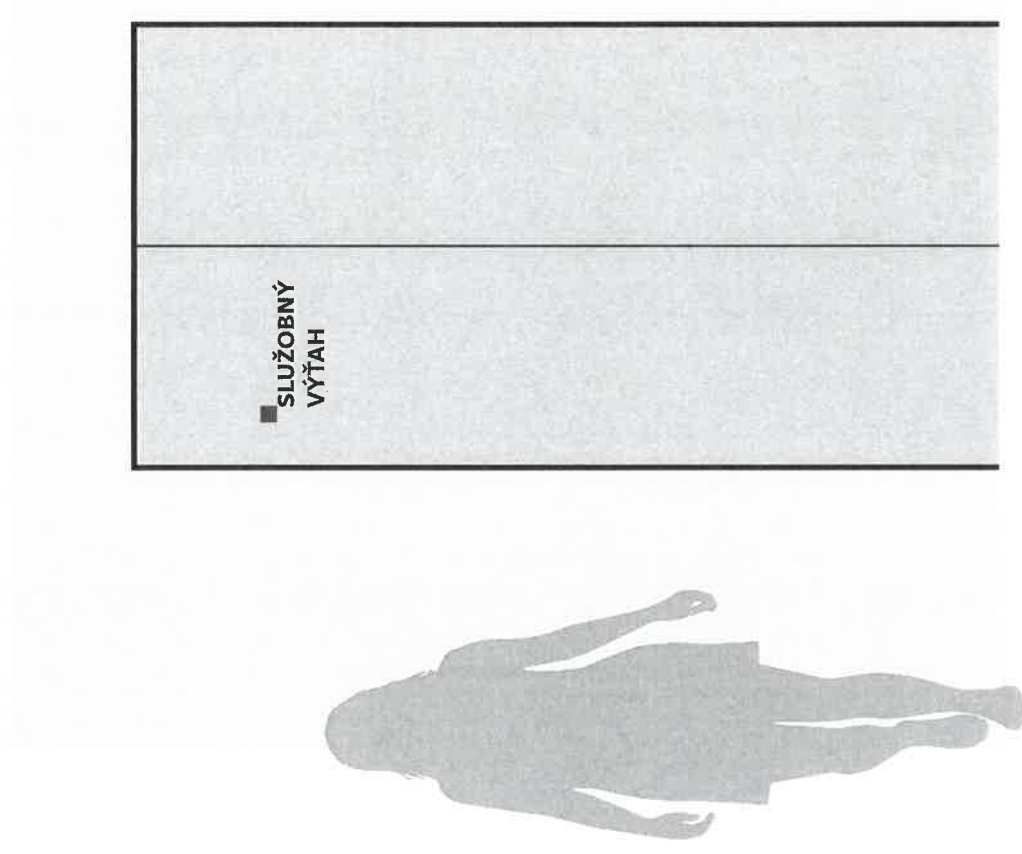


I17-X

OZNAČENIA VÝŤAHU

- lesklá fólia z liateho vinylu rezaná farby Antracit
- plocha polepu rozmer cca A4
- ! fólia musí byť odolná voči mrazom a zmenám teplôt

Počet	17 ks
-------	-------



I11-X

OZNAČENIA VO VÝŤAHOCH

- rezaná fólia z liateho vinylu vo farbe biela RAL 9003, vhodné pre dlhodobú inštaláciu
- približná veľkosť polepu A5
- ! pred lepením je nutné povrch vhodne vyčistiť

Počet	4 ks
-------	------

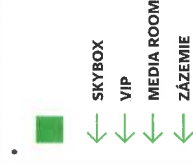


I12-X

SMEROVNÍK PODLAŽIE

- tabuľa z akrylu s hrúbkou 5 mm vo veľkosti cca 297x420 mm
- ukotvenie - do steny dištančnými kolíkmi
- lesklá fólia z liateho vinylu rezaná
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003 / antracit RAL 7024
- umiestnenie prvého riadku vo výške 2150 mm

Počet	20 ks
-------	-------

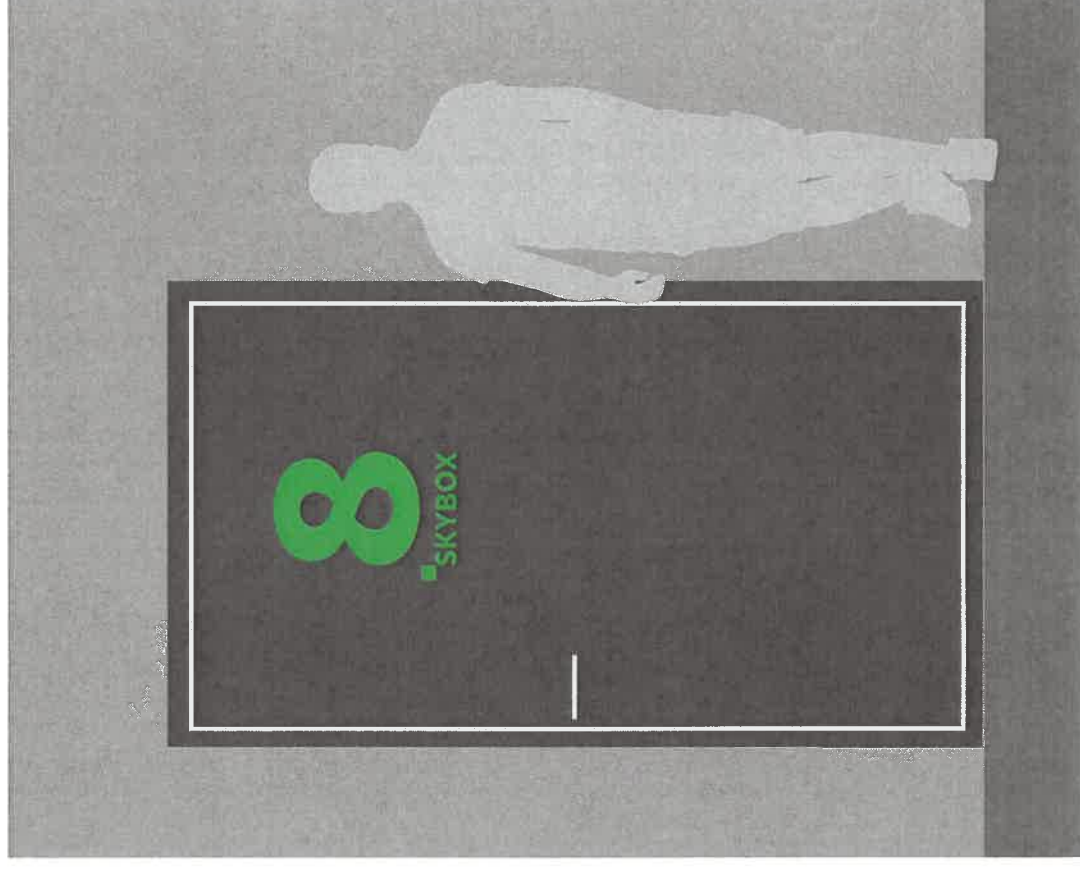


113-X

OZNAČENIE SKYBOX

- lesklá fólia z liateho vinylu rezaná Light Green 062
- plocha polepu - rozmer 550 x 550 mm
- ! fólia musí byť odolná voči zmenám teplôt

Počet	9 ks
-------	------



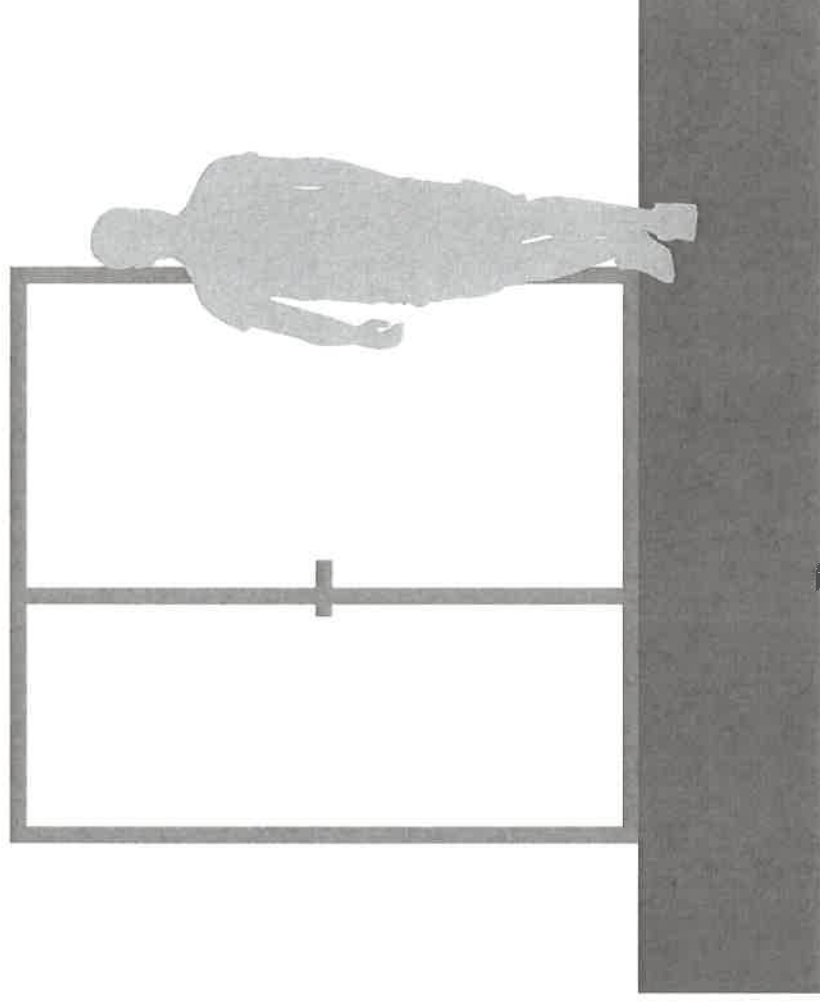
I14-X

OZNAČENIE VSTUPU DO HOTELOVEJ ČASTI

- malba na stenu
- farebnosť antracit RAL 7024
- rozmer: 100 x 25 cm

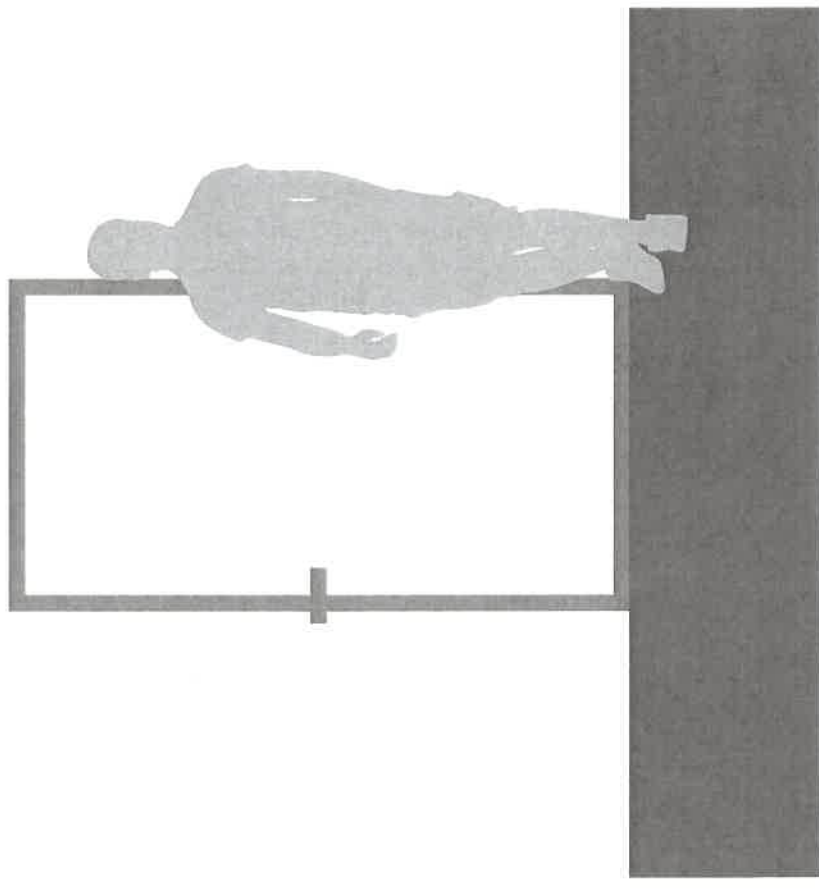
Počet	2 ks
-------	------

HOTEL



I15-X

A1
01-40



OZNAČENIE VSTUPU NA TRIBÚNU A

- lesklá fólia z liateho vinylu rezaná
- farebnosť antracit RAL 7024
- rozmer: 25 x 26 cm

Počet

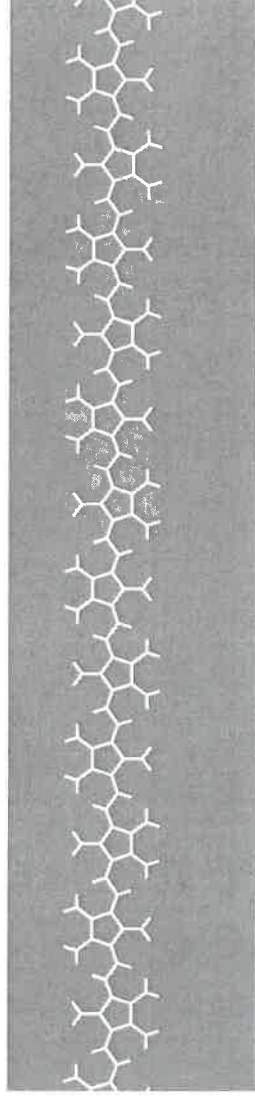
6 ks

I16-X

BEZPEČNOSTNÝ PÁS NA SKLO

- matná fólia s imitáciou pieskovaného skla s výrezom podľa vizualizácie, použitý grafický prvok z dizajnu manuálu
- UV stála a teplotuodolná
- umiestnené vo výške 150 cm, šírka 20 cm

Počet	I16-1	5100 x 200 mm	1 ks
	I16-2	4500 x 200 mm	1 ks
	I16-3	6000 x 200 mm	1 ks

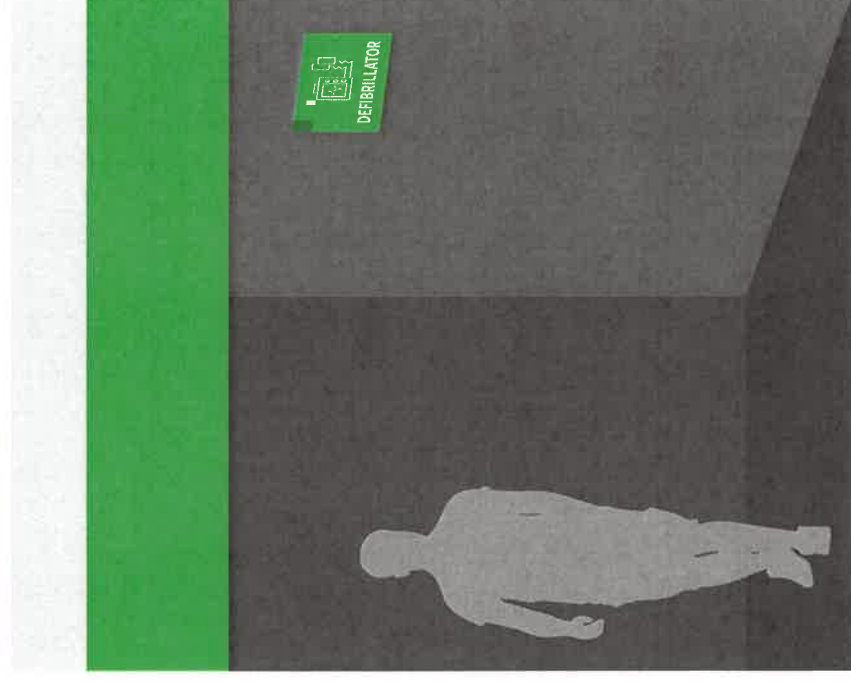
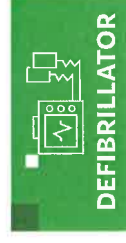


I19-1

OZNAČENIE DEFIBRILÁTOR

- ceduľa z ACP sendvičového kompozitného panelu s povrchom z hliníkového plechu hr. 3 mm
- priama potlač 4+0
- umiestnenie na stenu
- rozmer 400 x 200 mm

Počet	1 ks
-------	------



D01-X

DVERE FIX NÁZOV

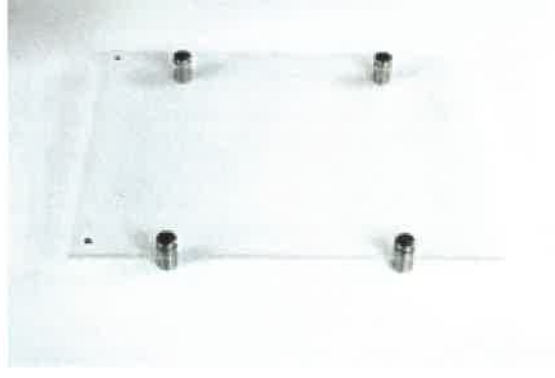
- lesklá fólia z liateho vinylu rezaná Light Green 062 / Antracit RAL 7024
- plocha polepu rozmer cca A4
- i fólia musí byť odolná voči mrazom a zmenám teplôt

Počet

246 ks



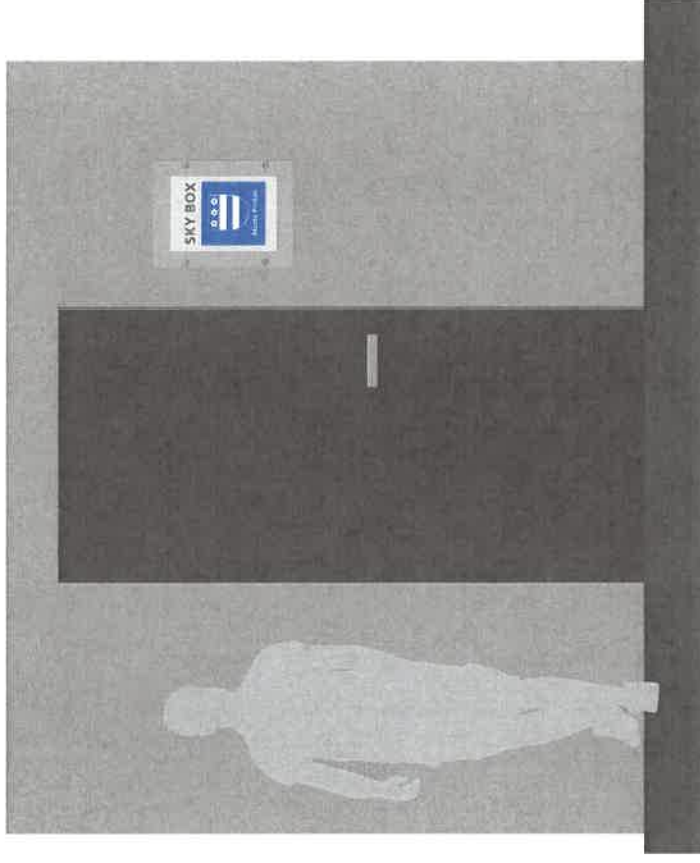
D02-X



DVERE VARIABIL NÁZOV

- magnetická plexi kapsa na papier formátu A4 s dištančnými skrútkami

Počet	10 ks
--------------	-------

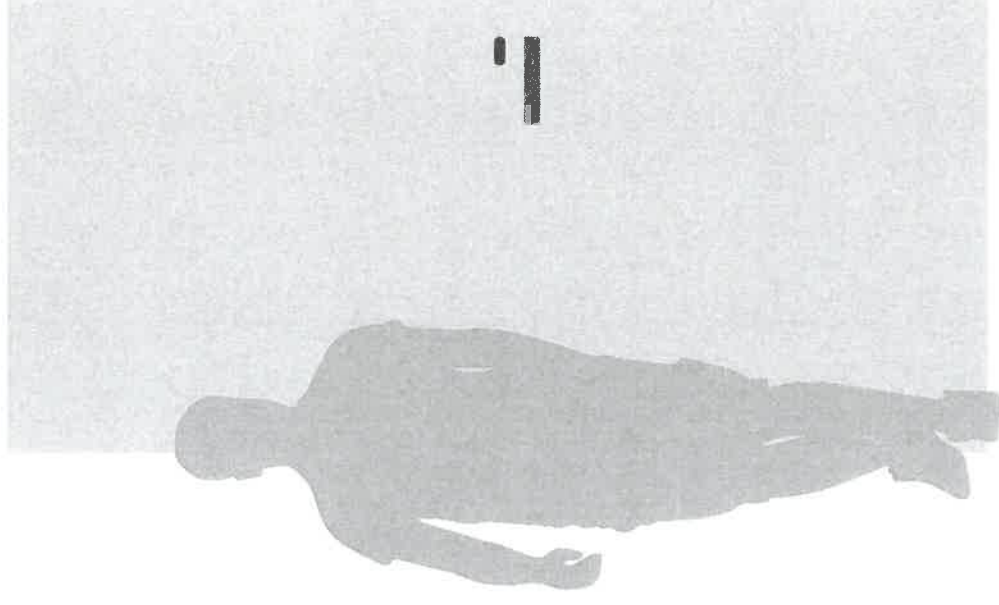


D03-X

DVERE ČÍSLOVANIE NAD KĽUČKOU

- samolepiaca fólia 4+0
- 43 x 12mm

Počet	382 ks
-------	--------



G02-X

DEKOR FLASH ZÓNA

- podsvietený box s textíliou
- farebnosť zelená RAL 6024 / zelená RAL 6002 / biela RAL 9003 / antracit RAL 7024
- tématika - LEGENDY prešovského futbalu / reklamné plochy
- rozmer: G02-1 - 6400 x 2500 mm
- G02 -2 - 4600 x 2500 mm (odskok zo stropu 300 x 150 mm)



Počet	6400 x 2500 mm	1 ks
	4600 x 2500 mm	1 ks

E19-X

UMIESTNENIE

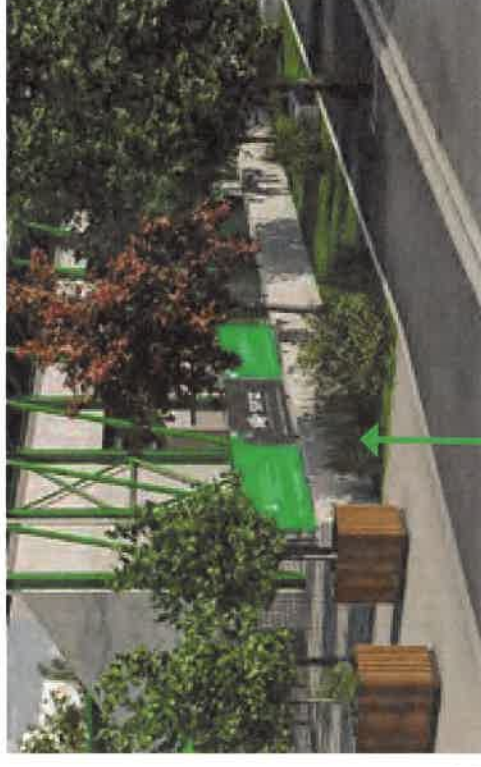
- upravená na drôtenom plote jednostranne smerom z parkoviska k pokladni a šikmo oproti vchodu do hotela
- rozmer 1 tabule podľa zazmluvnených pomienok
- návrh šírky tabule - 1 plotové pole (cca 2 m - 2,5 m)



E19-X

UMIESTNENIE

- upevnená na drôtenom plote jednostranne smerom od chodníka k pokladni a hlavnej tribúne
- rozmer 1 tabule podľa zazmluvnených pomienok
- návrh šířky tabule - 1 plotové pole (cca 2 m - 2,5 m)



ET9-X

UMIESTNENIE

- upevnená na betónovom plote jednostranne smerom k pokladni a prechodu turniketmi
- rozmer 1 tabule podľa zazmluvnených pomienok
- návrh šírky tabule - 1 plotové pole (cca 2 m - 2,5 m)



E19-X

UMIESTNENIE

- upevnená na drôtenom plote jednostranne smerom k pokladni a prechodu turniketmi
- rozmer 1 tabule podľa zazmluvnených pomienok
- návrh šírky tabule - 1 plotové pole (cca 2 m - 2,5 m)



Koncept, typológia a návrh informačných prvkov navigačného systému

Vyhotovil:

King Media, s.r.o

Tomášikova 63, 058 01 Poprad

Kontakt:

Daniel Jakubčák

☎ 0910 30 31 32

0905 91 16 43

✉ king@kingmedia